大公報

上海版　上海軍管會登記新字第八號

上海郵政管理局及全國各地各級郵局發行

第一萬七千零九十三號

今天本報二大張

每份人民幣壹千元　外埠平寄郵費免收

經理部：上海（0）南京路二一二號　電話：一九四八〇轉接各部　電報掛號：二二二二五

編輯部印刷部：上海（1）民國路一六二一號　電話：（二〇）七〇〇〇八　七〇〇〇九

採訪課電話：（二〇）七一八二六　七一八三二

昨日發報時間五時十五分

英勇 機智 以少勝多
中朝大軍殲敵八千 侵略軍北犯遭嚴重打擊

【新華社朝鮮前綫七日電】朝鮮人民軍和中國人民志願軍在五月份最後十天的作戰中，又殺傷了敵軍四千人以上，其中四分之三是美國侵略軍。

在中、朝人民部隊的春季反擊戰結束以後，美、英等侵略軍和李承晚偽軍繼續採用所謂「磁性戰術」，並以坦克和摩托化部隊沿公路向北冒險竄犯。中、朝人民部隊為殲滅敵軍有生力量，進行高度的機動作戰，乃於反擊戰以後轉進到北緯三十八度綫以北有利地區，待機殲敵。當美、李匪軍在三十八度綫以南無人地區竄進時，美第八軍軍長范佛里特曾沾沾自喜地把他的竄犯行動吹噓為「窮追戰」。可是到了五月二十九日，敵軍的竄犯就在全綫上遭到中、朝人民部隊的堅強阻擊而停滯下來了。在遭受了中、朝人民部隊的嚴重打擊以後，范佛里特被迫掃興地宣佈他的「窮追戰」從此完蛋。

當敵軍坦克及摩托化部隊沿公路冒進時，中、朝人民部隊就在麟蹄、楊口、春川、漣川等城的公路兩側及預定陣地迎擊敵軍。自五月二十九日至三十一日，中、朝人民部隊除在全綫進行阻擊戰外，並在麟蹄的東北及西北、華川的東北及西南、抱川以北及東北、漣川東南及西南，進行了英勇機智的反擊，在作戰中並出現「許多以少勝多的模範作戰單位。在抱川東北山區作戰的志願軍某部，三天中僅以傷亡二十四人的代價，斃傷俘美軍及加拿大軍七百六十餘人。某部在向漣川東南某高地舉行反擊時，僅以三個班的兵力，即將美軍一個連逐出陣地，敵人遺屍四十餘具倉惶潰逃。另部扼守臨津江北岸高浪浦里據頭陣地，連續擊退李偽軍數次渡江進攻，殺傷敵軍四百餘人，自己的傷亡則極為微小。

向北竄犯的敵軍都受到了嚴重的殺傷。美侵略軍的第二十五師、空降第一八七團損失尤重。據俘虜供稱：美軍空降一八七團在竄犯麟蹄東北山區期間就已損失兵力一千餘人。美軍二十五師二十四團八連被俘士兵也說：該團第二營因為傷亡重大，已經將第五、六兩連合編為一個連。該團第八連祇剩八十多人，在三十日一天中又被殺傷了三十多人。最近參加侵略朝鮮戰爭的加拿大第二十五旅奮兒軍，此次在抱川東北山區已經首次受到慘重打擊。在加拿大軍遺棄的屍體中有營長一名。

在十天作戰中，據不完全統計，中、朝人民部隊除殺傷敵軍四千多人外，還擊毀了敵人的坦克十五輛，汽車六十多輛。

【新華社朝鮮前綫七日電】中、朝人民部隊繼續予向北竄犯的敵軍以愈來愈重的打擊。從六月一日到三日，中、朝人民部隊在頑強機智的抗擊戰中又殲滅敵人三千八百四十五人。

在這三天中，敵軍曾集中兵力冒險向楊口以北及東北、華川至漣川間中、朝人民部隊前沿陣地發動陸空聯合的連續猛攻，但均遭到慘重殺傷。在楊口以北三公里上牛望及東北八公里柿佳梧村，中、朝人民部隊與美軍陸戰第一師進行了三天的激戰，殺傷敵軍五百一十名，並擊落敵機七架，擊毀敵坦克二輛。在抱川東北中軍峯、角屹峯、鳴城山、朴達峯一綫，中、朝人民部隊某部曾英勇迎擊美軍第二十五師和加拿大軍第二十五旅的陸空聯合猛犯，每日擊退敵人二次到五次的輪番進攻，並不斷進行反擊，每次都是以很小代價殺傷大量敵人。該部還在五月份最後三天殺傷敵軍七百六十餘名後，又在這三天中斃、傷、俘敵一千三百五十餘人，並擊毀敵軍坦克七輛、汽車二輛。扼守漣川以東約十公里的種子山加齒項一綫陣地中、朝人民部隊某部，與美軍及李偽軍展開肉搏戰，殺傷敵人五百餘名。在西綫臨津江岸高浪浦里方向，李偽軍一部曾一度侵過江北，經中、朝人民部隊反擊後，即被逐回江南。據初步統計，中、朝人民部隊在三天中斃、傷、俘美軍一千九百八十八人，加拿大軍奮兒軍四百名，李偽軍一千四百五十七名；繳獲火箭筒六門，輕重機槍十五挺；並擊落敵機九架，擊傷敵機一架，擊毀坦克十二輛、汽車四輛，擊沉汽船二艘。

響應抗美援朝總會號召 全國總工會發布決定
號召全國工人熱烈推行愛國公約 捐獻飛機大砲 優待烈屬軍屬

【新華社北京六日電】中華全國總工會發佈關於響應中國人民抗美援朝總會號召的決定如下：

中國人民抗美援朝總會為了進一步普及與深入抗美援朝愛國運動，為了加強國防，加強支援中國人民志願軍使他們更有力地配合朝鮮人民軍打擊美國侵略強盜，早日取得抗美援朝戰爭的最後勝利，為了發揚前方志願戰士與後方人民一致努力來保衛我們的偉大祖國，保衛世界和平的精神，特提出了「關於推行愛國公約，捐獻飛機大砲，和優待烈屬、軍屬的號召」。中華全國總工會號召全國工會組織全體工人群眾堅決擁護並熱烈響應這一偉大而正確的號召，把號召中所提出的具體有效的三項愛國工作當作工會組織和每個工人職員的神聖義務而切實推行起來，特作如下之決定：

首先，我們號召全國工人群眾熱烈響應中國人民抗美援朝總會關於推行愛國公約的號召，把目前已經而且正在全國各地工人、職員群眾及其家屬中廣泛進行的訂立愛國公約運動，推行到每一個工廠、礦山、機關、學校、商店、農場的小組、車間、坑道、系、段、班、組等生產單位學習單位和工作部門，以至每個職工家屬的住宅區中去。我們要使每一個愛國的工人、職員群眾及其家屬都根據自覺自願的原則，在愛國公約的形式之下團結起來，行動起來。我們建議把原已在工廠、礦山、商店、機關、學校中廣泛推行的訂立勞動競賽條約的辦法與訂立愛國公約密切結合起來，一律稱為愛國競賽公約，或簡稱愛國公約。在愛國公約中，我們要把我們自己的日常業務、工作、生產與學習和愛國運動的總任務和抗美援朝、鎮壓反革命的鬥爭密切的結合起來，使每一個愛國公約的每一條都是針對本單位的具體任務和工作缺點的「有的放矢」、「對症下藥」、切實可行、並可隨時檢查的條約。在訂立愛國公約之前，要作充分的宣傳解釋，民主討論，使每個工人都能發表意見，都能深切了解公約的內容和提出保證實現公約的辦法。在訂立愛國公約之後，要定期檢查總結，隨時糾正缺點，保證條條實現，而不要使它流於形式，或為有名無實的條文。

其次，我們號召全國工人階級熱烈響應中國人民抗美援朝總會關於捐獻飛機大砲的號召。我們要在開展愛國勞動競賽、增加產品數量、提高產品質量、節省原料、消除浪費、增加收入的基礎上，完全根據個人自覺自願的原則，組織愛國捐獻運動。捐獻辦法可由各地工會組織按照各地區各個生產單位與工作單位的不同情況具體規定之。

第三，我們號召全國工人階級熱烈響應中國人民抗美援朝總會關於優待烈屬軍屬的號召。我們要作到：使人民志願軍、人民解放軍、人民公安部隊的烈屬軍屬在精神生活和物質生活方面都得到適當的照顧，如幫助他們的家屬獲得工作，幫助他們的子女學習。當他們的家屬發生疾病困難的時候，幫助他們設法醫療，並給以可能的物質援助和慰問。當着節日的時候，組織工友向他們的家屬祝賀。當舉行各種娛樂晚會的時候，對他們的家屬給以特殊的優待等等。各級工會組織要把優待烈屬軍屬工作當作經常的重要任務之一。於必要時，成立優待烈屬軍屬工作的委員會，專門負責這一工作。

中國人民抗美援朝總會所發出的關於推行愛國公約的捐獻飛機大砲和優待烈屬軍屬的號召，是全國人民在當前抗美援朝保家衛國和保衛世界和平的光榮任務方面有重大政治意義的一件大事。中華全國總工會深信中國工人階級在響應這一號召上，也像過去所作過的其他愛國工作一樣，一定能夠發揮我們工人階級的帶頭作用與模範作用，使這一號召能夠迅速地成為全國工人群眾以至全國人民的實際行動，以爭取並保證在朝鮮戰場上反對美帝國主義侵略的正義戰爭早日獲得最後的完全的勝利！

各大行政區總工會（或辦事處）及各省市總工會接到本決定後，可根據當地具體情況，規定執行本決定的計劃和辦法並報告我們。

中華全國總工會
一九五一年六月六日

愛國捐獻運動蓬勃開展
津工商界獻機十二架！
並將成立抗美援朝捐獻委會

【新華社天津六日電】天津市工商界的愛國捐獻運動正在繼續發展，繼天津市仁立實業公司等六大企業捐獻五架飛機後，進出口業初步決定捐獻飛機三架，金融業初步決定捐獻飛機兩架，花紗布業、五金業亦初步決定各捐飛機一架，東亞企業公司也決定捐獻坦克一輛。至此，全市工商界已捐獻飛機十二架。津市工商業聯合會為了更有組織地推動全市工商界的捐獻運動，特於六日舉行執行委員會，會上決議成立天津工商業抗美援朝捐獻運動委員會。

【新華社大連六日電】旅大市職工、學生和工商界積極展開捐獻飛機大砲運動。大連修船造船廠設計科全體職工提出每月獻出工資的百分之五，直到抗美援朝最後勝利為止。他們並提出每月星期日義務勞動一天，將增加生產的工資收入全部獻出來，購買飛機大砲。大連俄文專科學校學生們在八小時內即獻出金戒指二十四個、金項鍊三條、錶九隻、現款六百多萬元及衣物、照像機等二十件。該校學生季仕鋒並獻出父母遺產房屋一幢，充作購機大砲基金。旅大市工商業聯合會籌委會主任委員劉鳳翔發表談話，表示即將在全市工商界中展開捐獻運動。該市市場公會會長許壽昌向市工商業聯合會籌委會提議，響應皖南屯溪市工商界長期捐獻的挑戰。他表示：市場業堅決帶頭以實際行動向皖南屯溪市工商界應戰，展開長期捐獻愛國運動。

【本報漢口七日專電】武漢各界人民熱烈響應抗美援朝總會號召，普遍掀起捐獻飛機大砲熱潮。中南、湖北、武漢三文聯已決定捐獻「魯迅號」飛機的具體辦法，爭取在短期內完成任務。武漢的各種產業工人號、青年學生號、工商號和中南貿易號都正由廣大的工人兄弟、各校學生和工商聯分別發起捐獻。既齊水電公司電廠的掃地老工人劉淳興竟把他省吃儉用幾十年的一點血汗積蓄現洋一百元慷慨獻出。

志願軍英雄收到慰問信

【新華社朝鮮前綫七日電】中國人民志願軍中的許多英雄人物和英雄單位，收到了祖國人民寫給他們的慰問信。這些信的信封上用紅字寫着英雄們的姓名和稱號，有的還簡要地寫上了他們的英雄事蹟。浙江富陽縣大源區的人民寫了一封慰問信給用三發子彈打落敵機的姜文武，和在漢江南岸阻擊戰中隻身衝入敵陣的孤膽英雄陳德生。有的信在開頭寫着：「我們特在今天——「五一」國際勞動節，向你致書慰問」。有的信是向堅守漢江南岸的山的志願軍某部第二連勇士們致敬的，信裏熱烈期望勇士們繼續給瘋狂的美國侵略軍以無情的打擊。綏遠龍對縣三區韓經台婦女讀報組，在四月七日寫了一封信給在漢江南岸阻擊戰中負傷不下火綫的「戰鬥英雄」李富貴。信裏說：「我們三十個婦女在讀完了你的英雄事蹟後，興奮得說不出什麼來啦！你這種帶傷堅持殺敵的精神使我們非常感動。同志：你沒有辜負全國人民的囑託，你太光榮的『獨膽英雄』稱號像太陽一樣永遠存在。我們希望你的傷快些好，再上前綫，多殺些美國鬼子。我們一定要向你學習……」

今天新聞提要

★中朝人民部隊五月下旬消滅敵軍四千人以上，其中四分之三是美國侵略軍。從六月一日到三日，中朝人民部隊繼續英勇機智地阻擊冒死北犯之敵，殲敵三千八百餘名。

★中華全國總工會發布響應中國人民抗美援朝總會號召的決定。

★天津工商界愛國捐獻運動蓬勃開展，捐獻飛機已增加到十二架，抗美援朝捐獻運動委員會將成立。武漢、旅大各界捐獻運動也在開展中。

★反對帝國主義份子黎培里干涉中國內政、破壞中國天主教愛國革新運動，重慶天主教人士遊行示威，並發表宣言。

★本市土產交流展覽大會今天預展。

★蘇聯答覆美英法三國關於巴黎四國外長助理會議的照會。

★保加利亞破獲鐵托間諜破壞工廠案，主犯判處死刑。

重慶天主教徒遊行示威
反對黎培里利用宗教干涉中國內政、破壞中國天主教愛國革新運動

【本報訊】新華社重慶六日電：重慶市天主教徒為反對帝國主義分子黎培里利用宗教干涉中國內政、破壞中國天主教徒愛國革新運動的侵略罪行，於三日上午舉行了五百餘人的示威遊行；並於同日下午舉行擴大座談會，發表宣言，要求將黎培里驅逐出境。在遊行以前，重慶市天主教徒曾舉行過座談會，聯名寫信慰問南京教徒，並鼓勵他們舉行控訴大會，大膽揭露黎培里的一切罪行。

在三日上午舉行的示威遊行，表現了重慶市天主教徒反對帝國主義分子黎培里的決心。五百多個教徒在天主教重慶教區代理主教石明亮和神甫陳光普等率領下，沿途高呼：「要求人民政府嚴辦帝國主義分子黎培里」、「堅決實行三自革新運動」等口號。他們受到了各界人民的熱烈歡迎，基督教、佛教和工商界、醫藥界的團體都組織了歡迎站、救護站或茶水站；廣大市民並燃放鞭炮，為他們助威。

參加擴大座談會的有神甫、教徒等共三百六十三人。會上，天主教重慶教區代理主教石明亮、重慶市天主教徒學習會籌委會代理主任委員唐鶴琴、神甫陳光普、教徒代表羅澤澄等都講了話，一致要求人民政府嚴厲懲辦黎培里。會上通過了反對黎培里破壞中國天主教三自革新運動、干涉中國內政的宣言。三百六十三人當場在宣言上簽了名。該宣言略稱：南京教區教徒於三月三十一日聯合發表宣言，揭發了帝國主義者利用宗教進行侵略的陰謀，表示要堅決肅清帝國主義在中國教會內的一切勢力和影響，實行天主教在中國自養、自傳、自治三大原則。這種極合理的正義主張，顯示中國教徒愛祖國愛宗教的正確立場，不但是南京教區教徒們的正當要求，也是全中國教徒們一致的願望。那知道摩納哥僑民、帝國主義分子黎培里，在宗教外衣的障蔽下，竟寫信給中國天主教各區主教，反對中國教徒們的這一愛國運動。

帝國主義分子黎培里在給各區主教的信裏，企圖把他的陰謀詭計傳達給一切教友們，尤其是中國神職班，這是他不讓中國教徒走向愛國運動途徑的一個明證。他低估了中國愛國教徒的力量，還想把我們拉向帝國主義的一邊。他在信裏所指的「悲痛的哀鳴」，就是帝國主義者垂死的哀鳴。由於愛國教徒們已站起來了，帝國主義利用宗教進行政治陰謀的伎倆已告破產。至於他說宣言是他未曾知悉，不能贊同，此宣言時，他更是無恥的狂妄叫囂。三自革新運動是中國愛國教徒自己內部的事，黎培里根本無權過問。

他還說三自革新愛國運動是「敵人的詭計」，顯然認為愛國天主教徒在內的中國人民和人民政府是他們這些帝國主義分子的敵人，這正是帝國主義分子的現身說法。今後我們要緊緊站穩中國人民的立場，同這些帝國主義分子作無情的鬥爭。

我們從天津文貴賓案件等一系列的事件中，認清了帝國主義利用教會干涉中國內政，帝國主義分子黎培里便是帝國主義國家利用宗教進行政治活動破壞陰謀的執行人。黎培里的這種要我們愛國教徒與全體人民為敵的分化的卑劣手段，是我們絕對不能容忍的！全國各地愛國教徒，對此事件，激起了極大的憤怒，我們重慶教區的教徒，決定要和帝國主義分子黎培里作堅決鬥爭，不讓帝國主義的這種敗類再在我國的教會內利用教會進行陰謀活動。我們要求人民政府對這個帝國主義分子黎培里依法嚴加處理。

「時代」出版社改組

【新華社北京七日電】一九四一年在上海創辦的時代出版社，已改組為我國的公營企業。由姜椿芳、馮雪峯、陳冰夷、葉水夫、許磊然、王澄清、曹靖華、黃洛峯、張仲實、張君悌、姚溱等十一人組成社務委員會，姜椿芳為社務委員會主席，陳冰夷為副主席。該社今後的主要任務是介紹蘇聯的文學藝術作品。原該社出版的「時代」和「蘇聯文藝」雜誌仍繼續出版，內容以介紹蘇聯文藝作品為主。

京人民游泳場開幕
這是什剎海死水潭改建而成 可容四千人規模之大甲全國

【新華社北京六日電】北京市人民游泳場於六日開幕。這個游泳場是由過去什剎海的一個死水潭改建而成的。它於去年八月初動工，到今年五月底全部落成。在開幕典禮上，彭真市長致詞。他首先說明游泳是有益於人民身體健康的，接着他說：「過去這個地方是最骯髒的地方，有害的地方。現在把有害的地方變為有益的地方，把有害的東西，建設為有益的東西。我們將這樣來改革北京。」開幕儀式後由北京市大、中學校學生舉行各種游泳表演。

北京市人民游泳場的全部面積是三萬三千五百平方公尺，其中池水面積佔四千二百九十五平方公尺，是目前全國規模最大的一個游泳場，可容四千人。場內有四池：兒童池、淺水池、比賽池、深水池。比賽池是按國際標準修建的，可容二十四人同時比賽，也可以打水球或作其他水上運動。深水池水深由一公尺三到三公尺，是為潛水或跳水用的，池旁設有九座跳台。場內並有日光浴及露天淋浴等設備。

中國的世界第一
一四五、銅壺滴漏

銅壺滴漏，是中國古代計算時刻的儀器，或稱銅壺漏刻、銅漏、壺漏。王建鷄鳴曲：「司更尚漏銅壺水。」溫庭筠鷄鳴埭曲：「銅壺漏斷夢初覺。」皆屬之。關於此種儀器，「靈權經」、「挈壺漏刻經」、「清會典」中均有記載。[illegible]

……現存於廣州人民博物館，距今已有六百三十五年的歷史。清乾隆時雖曾仿呂才法作漏壺，但不過為宮廷陳設品而已。欲識古漏，尚當注意二事：一、漏水宜日換一次。麻知幾「水解」云：「九疇昔訪靈台。本史，見銅壺之漏水焉；太史召司水者曰：此水已三周環，水滑則流速，水澀則流遲，汎則時刻差，當易新水。」二、[illegible]而漏水急，水淺則抵力少而漏水遲；所以平水力，又以澄水滓。這些簡單的原理很合乎科學，可以說明我古代勞動人民的偉大。西洋的Clepsydra也是以滴水計時，[illegible]五九年（後漢桓帝時）傳至羅馬。至今雅典的「風塔」尚存其遺制。[illegible]為後，利用也不普遍。至Hourglass的問世，則更較遲。而最早的齒輪時鐘直到十三世紀（元代）方開始出現。（家寬、午言）

中央農業部發布
夏季生產指示

【新華社北京六日電】中央人民政府農業部今日發佈「關於夏季生產指示」。指示稱：全國農事活動已進入夏季生產階段。由於今春南澇北旱，春耕播種時間延遲，禾苗不旺。目前各級人民政府農業領導機關除應積極佈置夏收夏種外，還必須抓緊補苗保苗工作，特別是要把缺苗的棉田全部補種起來。因而，今年各地的夏季生產工作是非常緊迫和繁重的。各級人民政府農業領導機關在夏季生產工作中，必須完成以下幾個主要任務：

第一，組織羣衆把夏收夏種工作做好，做到及時收割，及時播種，及時插秧；並做好選種工作。

第二，為了爭取今年的豐收，特別是棉花的增產，必須適時地進行中耕鋤草、施追肥和修整棉枝。

第三，發動羣衆大力防治病蟲災害。各地發現害蟲後，應立即採用各種辦法撲滅，以確保增產。目前各地已發現蝗蟲、稻螟和棉蚜為害各種作物，因此，必須堅決地及早地予以消滅。

第四，目前有的地區已轉為旱澇（如浙江、湖南等省），因此各地必須同時進行防旱防澇工作。易受水災地區，應加緊修堤防汛，注意排水；可能受旱地區，應大力修渠打井，增加灌溉提水工具，並加強灌溉管理，達到合理用水。

第五，根據各地具體條件和羣衆的需要，發動羣衆開展夏季積肥（堆肥和漚綠肥）；在棉區提倡種植苜蓿；在畜牧區要發動羣衆收割伏草，準備好牲畜冬季飼料。

指示稱：為着完成上述夏季生產任務，各級農業領導機關必須做好以下兩件工作：首先要組織農村中一切可能動員的勞動力參加農業生產和輔助勞動。[illegible]

元萬仟壹金健保得獨

獨得保健金壹仟萬元

¥10,000,000.

簡而易得

請購 信誼牙膏 一支

（一）（二）（三）（四）（五）（六）[illegible]

信誼化學製藥廠發行

大公報出版

國際重要文獻

是時事學習的必備參考書

定價每冊五千元（外埠另加郵費二百五十元）

保衞世界和平的行動綱領

二屆世界和大與和理會文件集

定價每冊六千元（外埠每冊另加郵費二百五十元）

大公報發行課發售

南京東路二一二號

本報最新編印

新上海便覽

上海解放兩年來的一切進步事實，這本書對若干部門作出了重點的、概括的介紹，全書要目如下：

人民政府：兩年來的三個主要文件，市長副市長委員和所屬各單位主要負責人，公安局分局，稅務局分局地址，各區人民政府，人民法院和分庭。

工業工運：工業現狀，工運簡史，勞動保護，勞動保險，勞動創造，全國工農兵勞動模範會議，全市勞模名單和十六位勞模的自述。

金融商業：金融業，商業，物價，保險業，合作社，（包括各種折價、牌價）。

文化教育：指數和本月十五日以前的新聞出版，學術，美術，音樂，戲曲，電影，舞蹈，體育，初等教育，中等教育，高等教育，社會教育。

社會事業：社會團體，保健事業，消防。

公共交通：鐵路，火車時刻表，輪渡，郵政，電報，電話，公共汽車及電車路綫。

園林名勝：公園，名勝古蹟。

消費場所：衣着業，飲食業，旅館業，娛樂場所。

大事概述：解放以來上海大事的綜合概述，共三十一節。

普及本：白報紙紙面布脊精裝一厚冊　28,000元

精裝本：道林紙布面燙金精裝一厚冊　45,000元

（外埠另加掛號郵寄費每部2,500元）

發行處：大公報發行課　南京東路212號　電話19480

大名鼎鼎

鼎新園 粽子

總店富民路七七號（延安中路南）　電話七二一六二

支店重慶南路二〇七號（萬宜坊口）　電話八一七八二

牌號悠久　質料保證　鮮肉夾沙　每隻一千八百元　歡迎比較　不合包退

上海市土產展覽交流大會公告
上海市土產展覽交流大會公告

土展辦秘字第三四五號

一、本會業經籌備就緒，定於六月十日開幕。

二、特此公告。

一九五一年六月六日

上海市人民政府衛生局公告
滬衛環（51）字第三九號

查節日賞一項，係舊社會陋習，本市清潔工人已由舖戶給予倒桶費，毋庸居民再給額外費用；值茲端節將屆，惟恐尚有餽送節賞或有巧立名目收取情事，爰特公告，希市民注意，如有上項行為，即予報請本局清潔所取締。特此公告。

局長 崔義田

一九五一年六月六日

上海市土產展覽交流大會公告

一九五一年六月八日　土展辦總字第三〇〇號

一、查本會業已籌備就緒，定於六月十日開幕，經於六月六日以土展辦秘字第三四五號公告週知在案。茲為便利觀衆預行購券起見，特提前於今日下午二時開始發售參觀券。

二、本會參觀券分普通與團體兩種，普通參觀券每張售價人民幣壹千元，團體參觀券對折優待，每張售價人民幣五百元。

三、上項參觀券之發售方式，規定如左：

甲．預售：

1．普通參觀券：由市區人民銀行各分支機構代售（以銀行營業時間為發售時間）。

2．團體參觀券（購買辦法附開於後）：由本會票務科登記發售，地點在武勝路館門路口本會第三服務站內（由會場第四門進入），發售時間為每日上午九時至下午四時（例假日照常）。

乙．門售：

1．南京西路國際飯店後面。

2．鳳陽路仙樂舞廳內。

3．武勝路。

4．威海衛路紙商業公會門前（威海衛路黃陂北路口）。

售票時間為每日上午八時半至下午四時半（例假日照常）。

四、特此公告。

附上海市土產展覽交流大會團體參觀券購買辦法

一、本會為便利工會、農會、婦聯、學聯、民青聯、機關部隊、學校、同業公會，或其他團體如里弄組織等（本埠須滿二十人，外埠不受限制）參觀起見，特訂定本辦法。

二、凡購買團體參觀券者，均可照普通參觀券價格對折優待，每張人民幣五百元。

三、本埠團體購買團體參觀券者，應備具公函，並開列人數，派員來會登記購買。

四、外埠團體購買團體參觀券者，必要時得由本會聯絡處代為登記購買。

五、為避免參觀擁擠起見，本會得排定參觀日期。

六、團體參觀券，應先與本會聯絡處聯繫，由本會排定日期。

七、本券一經售出，概不退換；其已排定日期，亦不得再行更改。

八、本辦法由本會公佈施行；修正時同。

樂口福

麥乳精　麥乳片

滋養豐富　補肺強身　美味可口

九福製藥公司出品

上海鳳陽路二五〇號

武訓的面面觀

——武訓是民族敗類與人民叛徒

蔡尚思

對於歷史人物的批判，本來不是很容易的事；但有一個標準，那就是必需把歷史與實際結合來看，把現象與本質結合來看，把動機與結果結合來看，才會認識它的真面目；反之，如把它分開來看，就會犯了錯誤，尤其在我們從舊社會來的，更往往會只注意一方面，甚至連一方面也不多作比較。試以武訓來作例子，如說：「武訓生於舊時代，爲歷史條件所限，不可能站穩階級立場，」那我就要問：像參加太平軍捻軍的許多農民，難道不是和他生在一個時代的嗎？何以他們就會起來反抗呢？如說：「武訓僅僅吃苦犧牲的精神表現一點，已足令人欽佩；」那我也要問：像古代的佛教徒江泌因恐身上的蝨子會餓死而不敢脫換棉衣裳（「南史本傳」），釋法進的割自身的肉加鹽送給飢民充飢（「高僧傳」），這好像比武訓的吃苦犧牲和愛人愛物不知超過了多少倍，就有什麼值得人們的欽佩呢？如說：「武訓辦義學的動機是好的，即在他的主觀是爲人民的；而其結果有利於統治者，實非他的本心，我們應該原諒他。」那我也要問：像梁漱溟先生明說：「不但閻錫山『宅心之仁，謀索之苦，辦事之難；』就連袁世凱、蔣介石，『其卒以貽禍釀亂，殆非其心也。』我們對於他們的『存心』，實在應該加以『體諒』。」（『中國民族自救運動之最後覺悟』）這種動機論，難道也有一絲一毫的理由嗎？關於討論武訓的文章，報上已經發表得很多了，現在讓我試寫一篇全面性的總結，來向各界請教！

一 執行封建的愚民政策

武訓表面雖然在野做乞丐，但他的言行所起的作用，却和封建的愚民政策很相符合。

1 以討飯過活單獨行動爲人民求自由的道路

武訓非常糊塗的說：「打活受人欺，不如討飯隨自己。」他由於在封建地主家做工被壓迫，而想要自由，這本是對的；但他意識只有做乞丐是很自由的，那就大錯了。殊不知做乞丐就根本不是自由，此外任何的自由都沒有，如果做乞丐是自由，那麼自由就太容易得到了。任何統治階級剝削階級不但都能容許勞動人民去得到這種自由，而且多願鼓勵勞動人民去得到這種自由；如果勞動人民永遠不會被打倒了！無路的時候，都想去享受做乞丐的自由，那般統治者剝削者就永遠沒有敵人。勞動人民必需以有組織的集體行動來對統治者剝削者最害怕的是和乞丐相反的起來「暴動」「造反」，是被統治者被剝削者自殺的死路；有組織的集體的起來革命，是真正自由才會得到。個人自由的去做乞丐，是被統治者被剝削者自救的活路。被統治者被剝削者的武訓竟走上自殺的死路，去做乞丐，是被統治者被剝削者竟走上一致的獎勵做乞丐的武訓而仇恨起來革命的太平軍捻軍。封建王朝和地主紳士很一致的獎勵做乞丐的武訓「爲了使窮孩子們有書讀，不惜捨己爲人，隻身奮鬥，寧願自己給人當馬騎，討飯，當乞丐，做苦工來掙得一磚一瓦。」（「從『武訓傳』談起」）這很分明：農民隻身奮鬥是做乞丐，就是和平的無抵抗的向統治者剝削者投降；農民集體奮鬥是去暴動，是武力反抗，把統治者剝削者打倒。隻身做乞丐，農民識字的問題就永久不得解決；集體去暴動，農民識字的問題才得解決。

武訓立志靠討飯過活，脫離勞動生產，「自有善人管俺飯」，他對吝嗇的地主紳士說：「自有其他地主紳士很吝嗇，不給我飯吃。」這是說：你們這些地主紳士比較慷慨，會給我飯吃。」可見他完全是依賴性的寄生式的。他自從二十一歲起就討飯，一直到死將近三十年，由出身勞動人民而變成剝削勞動人民，由地主紳士侮辱而給地主紳士高利貸者的完全脫離勞動，由出身勞動，由住破廟而長期住在地主紳士的家中。

2 以奴顏婢膝高攀上層爲人民求光榮的道路

武訓實集奴性畜性之大成，不但違反了農民的性格，而且還反了人性；不但不像「農民」，而且不像「人類」。把武訓看做農民，就侮辱了農民；把武訓看做人類，就侮辱了人類。武訓常與農民爭生意，特別便宜的出賣勞動力，去給地主富農作過活。他在鄉間張老師家打活，大被剝削，打到頭破血流，常被欺侮毒打，他都加以「忍受」，他在惡霸地主李家站院過夜，他更也只有「吞聲忍氣的暗自流淚」。經過這樣的無理的剝削與欺負，他自以爲屈服爲得的說：「義學症，沒火化，不給他，他不怨。」他在風雪嚴寒的天氣裏站在院子過夜，他就像木石而不像一個活人！他自以屈服爲得的說：「義學症，沒火化。」

……

武訓儘管被許多地主紳士代放高利貸，盡管他是出身農民却始終不信任農民，而看見農民就去跪請地主紳士無理的壓迫剝削與欺騙，但他對於地主紳士却始終很信任，得錢修個義學錯不了。」在武訓心目中，世間一切罪惡都是出自窮苦人的欺騙、劫奪都能做出來了。」（張清「山東堂邑武訓學校傳」）「窮人多了，甚麼盜賊大騙子，實是地主、紳士、官僚、皇帝……至於爲飢寒所迫而不得不做小偷小騙的窮苦者，他那般富貴人，真算不了什麼。」武訓不但是十足的奴性畜性的人物，他並且做這類的奴隸，在人家喜歡，說是「義丐武訓先生」，他學馬走路，讓小孩騎，給你騎，你出力，俺出錢，一有時他仿着牛馬的樣子，吃騾屎，叫人發笑。……

（未完）

蘇聯勞動人民努力生產 積極開展社會主義競賽

爭取提前完成今年生產計畫

【新華社北京七日電】據塔斯社莫斯科四日訊：蘇聯勞動人民積極開展社會主義競賽，爭取提前完成今年的生產計畫和共產主義建設工程的定貨。

頓巴斯、庫茲涅茨克、卡拉干達、莫斯科和蘇聯其他許多產煤地區的礦工，都已寫信給斯大林，保證要超過今年計畫多生產二百五十多萬噸煤。羅斯多夫區的先進礦工們已經超計畫生產了約五十列車的煤。在「伏斯齊布採煤托拉斯」、「基米羅伏採煤托拉斯」的礦工也超計畫生產了幾十列車的煤。「車里雅賓斯克採煤托拉斯」單是三個提前完成五個月生產計畫的礦坑就多生產了三萬多噸煤。

庫茲涅茨克煉鋼廠、馬格尼托高爾斯克工廠和斯大林諸工廠的礦工們提前四天完成了五個月的生產計畫。馬格尼托高爾斯克工廠的煉鋼工人已提出保證要超過今年的目標多生產十萬多噸生鐵和八萬噸鋼。庫茲涅茨克煉鋼廠的工人採用快速的方法，在五月間煉鋼一百多爐，超計畫生產了大量的鋼。馬格尼托高爾斯克工廠的冶金部門和斯大林諸工廠的「工作母機」工廠的馬丁爐司爐都已提前完成了五個月的生產計畫。

在蘇聯一切工廠中，生產競賽正在熱烈地開展着。列寧格勒「電力」工廠製造廠和其他製造水電站裝備的工廠中，工人只花費兩個半月的時間，就爲齊姆良斯卡雅水電站製造出第一架水力發電機，打破了生產時間的記錄。巴庫電機工廠已把提前生產出來的電動機和變壓器運往建設地帶。

四國外長助理會議繼續舉行

蘇聯答覆美英法照會

認爲中斷巴黎會議是不適宜的，一俟巴黎外長助理會議肯定地解決了把關於北大西洋公約和美國軍事基地問題作爲未獲協議的議案列入議程的問題以後，蘇聯政府便準備立即派遣代表出席華盛頓的四國外長會議。

【新華社北京七日電】據塔斯社巴黎消息：爲四國外長會議草擬議程的四國外長助理會議繼續舉行。

在五月二十八、二十九日會議上，美、英、法三國代表繼續死硬地反對把北大西洋公約及美國軍事基地問題列入議程，因而使得會議拖延時日，不能就外長會議議程獲致協議。

蘇聯代表葛羅米柯在會上發言中一再列舉事實，令人信服地證明，侵略性的北大西洋公約的締結，以及針對着蘇聯和人民民主國家的美國軍事基地的建立，是目前歐洲國際局勢緊張和蘇聯與美、英、法三國關係日趨惡化的主要原因。葛羅米柯說：我們認爲，除非我們一致同意有必要討論這個問題，不然召開外長會議就沒有意義。西方三國政府拒絕討論這個問題，顯然是有意利用我們的會議，作爲煙幕，在這個煙幕的後面，它們正根據北大西洋公約採取種種措施進行擴充軍備運動，建築美國軍事基地，恢復德國軍國主義。這樣，三國政府就暴露出它們之所以參加外長會議，是爲了欺騙人民的輿論。而蘇聯是反對欺騙人民的。

美、英、法三國代表在五月三十一日會議上，將三國政府致蘇聯政府的類似的照會遞交蘇聯代表。三國照會中說外長助理會議沒有就可以互相接受的議程獲致協議，建議以三國代表團在五月二日所提出的三種議程草案中的一種爲基礎，於七月二十三日在華盛頓召開四國外長會議，這三種議程草案都是並不包括北大西洋公約及美國軍事基地問題在內的。

在三國代表的請求下，外長助理會議休會三日，在六月四日復會。蘇聯代表葛羅米柯……

在四日會議上將蘇聯政府致美、英、法三國政府的覆文遞交三國代表。蘇聯政府的覆文中說，蘇聯政府認爲中斷巴黎外長助理會議是不適宜的，一俟巴黎外長助理會議肯定地解決了把關於北大西洋公約和美國軍事基地問題作爲未獲協議的議案列入議程的問題以後，蘇聯政府便準備立即派遣代表出席華盛頓的四國外長會議。同時，蘇聯政府認爲召開四國外長會議，討論消除歐洲緊張局勢和加強和平的問題是必要而且有益的。

保加利亞破獲間諜案

三個鐵托間諜破壞工廠 主犯處死其餘兩犯徒刑

【新華社北京七日電】據塔斯社索非亞訊：保加利亞索非亞法庭於二日及三日公開審訊三個破壞工廠的鐵托間諜——米拉諾夫、曼契夫和托多羅夫。他們曾縱火焚燒和爆炸索非亞附近的「基奧・米列夫」國營工廠，有十一個工人在爆炸中死亡。

審訊已經證實：主犯米拉諾夫早在一九四四年就加入南斯拉夫間諜機關，在南斯拉夫駐保加利亞大使館指揮下從事間諜活動。南斯拉夫大使館官員烏格利加在指使米拉諾夫爆炸「基奧・米列夫」工廠時對他說：資本主義國家將認爲爆炸「基奧・米列夫」工廠是保加利亞工人不滿現政府的表示，可利用來作爲反對人民民主國家的宣傳。罪犯們都供出了他們從事間諜和顛覆活動的罪行，米拉諾夫和曼契夫供認他們曾替南斯拉夫搜集關於保加利亞國家機密的情報。

法庭已判處主犯米拉諾夫死刑，全部財產沒收；曼契夫處十年有期徒刑，托多羅夫處五年有期徒刑。

美最高法院非法判決 美共十一位領袖徒刑

美共總書記但尼斯聲明 繼續爲和平民主而奮鬥

【新華社北京七日電】紐約消息：美國最高法院於六月四日批准紐約聯邦法院對美國共產黨十一位領袖的判決。美國共產黨全國委員會委員但尼斯、霍爾、威廉遜、溫斯頓、史塔欽、達維斯、蓋茲、溫特、葛林、鮑蒂、湯普生被判處五年徒刑和一萬美元罰金，另一全國委員會委員湯普生被判處三年徒刑和一萬美元罰金。

美國共產黨總書記但尼斯在最高法院宣判後發表聲明說：「共產黨的領袖們唯一的『罪狀』是他們主張和平與社會主義。」他說：「反動派將設法利用這個判決，不僅加緊對共產黨人，而且粉碎工會、加劇對黑種人民的恐怖和窒息生長中的和平運動。」但尼斯強調指出：希特勒和東條的力量也不能制止……美國人民……

……是爲什麼事情，和平、民主及社會進步的事業都會繼續獲得支持者並戰勝它的敵人。」

美國政府早在一九四八年七月就無理逮捕了美共的十二個領袖。這個案件於一九四九年一月十七日在紐約聯邦法院開審，十二人中的美共主席福斯特因病另行處理。審訊結果在一九四九年十月二十一日以所謂「罪狀」判處十一位美共領袖徒刑和罰款……美共領袖又向最高法院上訴，……而結果還是批准了原判。

印尼共產黨建黨卅一週年

各地舉行慶祝大會

【新華社北京七日電】據塔斯社引荷蘭「真理報」消息：五月二十三日是印尼共產黨建黨三十一週年紀念日。雅加達、万隆、棉蘭和其他大城市的群衆都舉行了慶祝大會。在各地大會上，都有共產黨領袖出席講話。印尼共產黨書記處書記艾地在雅加達大會上發表演說，號召建立民族統一陣線而奮鬥。他強調指出：印尼共產黨應爲在中國共產黨的領導下實現……

印尼許多其他政黨的代表在大會上發言，向印尼共產黨致賀。

英工黨政府擴張軍備

要恢復戰時生產辦法

再一次打擊勞動人民生活

【新華社北京七日電】塔斯社倫敦訊：英國工黨政府進行擴張軍備運動，同時也就再一次打擊了英國勞動人民的生活水準。勞工部於五月二十九日發表聲明，要求恢復戰時所實施的加速生產的辦法，首先將在軍火工業中，隨後即在出口工業中延長工作時間。

勞工黨政府同時又建議雇主們加緊生產而不增加計件工資。勞工部又要求使女工做男工的工作，主張使女工擔負與正常男工相等的工作，但不規定使女工享受男工同等的工資。此外勞工部又建議提升半熟練工人，使他們擔負熟練工人的工作，但不保證他們獲得熟練工人的工資。

「工人日報」評論工黨勞工部聲明稱：「對於一般勞動條件的最大攻擊，公然以屈從於「勞工部爲了軍備計畫的利益，企圖消滅歷時已久而且是艱苦地贏得的工會條件。政府被壞，主盟友的姿態出現，從而造成工業的奴隸制。」這再一次表明工人在擴軍下所遭受的損失——這便是工人權利被破壞。

英中友協抗議

聯合國禁運案

【新華社北京七日電】倫敦訊：英中友好協會五月二十九日在倫敦召集了一個會議，抗議聯合國對中國實行「禁運」的決定和英國政府支持這個決定的態度。會議通過的決議在指出這個政策可能擴大侵略戰爭以後說：「我們要求政府撤銷它對這種政策的……」

【新華社北京七日電】外交部亞洲問題專家布拉特、工黨議員錫爾佛曼、科家學李約瑟博士和公務員協會總書記懷特等人出席演講，在會議上發表演說的有前……支持，而且在聯合國組織中要求結束朝鮮戰爭和撤退一切外國軍隊。」

西德和西柏林人民堅持舉行人民投票

西柏林當局妄圖阻撓 竟非法逮捕投票組織者

★

【新華社北京六日電】據塔斯社柏林訊：西德和西柏林人民不顧波恩「政府」的殘暴鎮壓，堅持舉行反對德國軍國主義化和要求在一九五一年締結對德和約的人民投票並在各地不斷地獲得勝利。

在西德各地，人民投票運動的強大壓力，最近已經迫使取消了禁止在當地舉行人民投票的命令。

在西德全境各地，人民投票運動每天都在各工廠、商店與住宅區內獲得發展。在最近幾天內參加投票的人有二萬八千六百四十三人，其中二萬八千六百四十三人對於「你反對德國重新軍國主義化和要求在一九五一年締結對德和約嗎？」這一問題投票表示同意。

斯圖加特一個企業的職工八百人全體投同意票。在漢堡的阿爾托那區有一千八百一十二個居民中，一千八百一十人投同意票。

西柏林當局爲了阻撓行人民投票，最近曾非法逮捕了西柏林人民投票委員會第一主席瓦特、中央委員會委員加爾哈特、提比里格、科斯基以及許多人民投票的組織者。

警察沒收了選票，撕毀了人民投票的標語和招貼畫，驅散人民集會，採取了種種恐怖手段。但是，據德意志通訊社報道，在西柏林人民投票運動仍在進行。在西柏林居民中有百分之八十六・三投票同意。在美佔區斯潘道和英佔區提爾加登的投票結果，都表示反對軍國主義化和要求在一九五一年締結對德和約。

越南在軍事上和經濟上的勝利

★依・波德科巴也夫★

越南人民爲保衛自己的自由、獨立和民主共和國，與帝國主義聯軍作戰已將近有六年了。

法國帝國主義者不斷以整團整師的法國軍隊、摩洛哥軍隊和納粹士兵投入反對越南共和國的戰爭。美帝國主義者也趕來援助法國侵略者，他們以飛機、坦克、大砲來供給法國佔領者。不但如此，以布林克將軍爲首的人數衆多的美國駐越軍事使團實際已把越南軍事行動的指揮權握在自己手中。根據華盛頓的計劃，這個使團的任務是爲美帝國主義強盜作好掠奪越南的準備，以便利用越南充作美國進一步擴大在遠東武裝干涉的前哨陣地。

但是，美國干涉者和法國殖民主義者遭到了愛好自由的越南人民日益加劇的反抗。在對帝國主義聯軍孤軍奮戰中，英勇的越南不斷地獲得勝利。

在與越南共和國武裝力量作戰的六年中，法國帝國主義者已損失了十六至十七萬官兵，消耗了巨大資財（僅在一九四九年一年中即耗去二千五百億法郎），但仍不能把越南共和國消滅。法國佔領者只據守幾個大城市：西貢、河內、海防及南海沿岸的幾個城市。越南全部二千二百萬人口中住在上述城市的人口不超過二百萬。法國人所控制的地區只佔越南全部領土百分之十，而且這種地區在不斷地縮小。

去年秋季，越南人民軍曾獲得一批異常巨大的勝利。越南人民軍將接近中越邊界的全部地區，包括東溪、高平、七溪、那站、太原、諒山、老開等較大的邊境要點的敵人肅清。隨着這些地點的解放，越南便打破了爲法國干涉軍所佈置的封鎖，並取得了巨大的可能與其偉大的鄰邦中華人民共和國，以及其他與越南建立外交關係的國家發生政治上與經濟上的聯繫。

一九五一年初，越南人民軍與游擊隊共同在紅河三角洲地區進行作戰，解放了三角洲許多居民地點。

越南勞動黨和越南民族解放統一戰線在今年三月間的成立，更加鼓舞了越南的軍民以更大的力量來進行反對法美帝國主義者的解放戰爭。人民軍以勝利的戰鬥來慶祝了國內這一重大的政治事件，它在從東潮山區到鴻基礦的廣闊地區上肅清了干涉軍。目前越南軍正在越南北部，在直接靠近越南暫時爲敵人佔領的首都河內和大海港海防的地區作戰。在城內，法軍指揮部恐怕海防失守，緊急地在進行修築地下工事。在附近的南圻則採用掘壕溝、築碉堡的防禦政策。越南人民軍同時在越南南部的西貢……發動攻勢。在與干涉軍作戰中，越南人民軍採用的是經過周密考慮的戰術，除了步兵以外，並建立了裝備有高射砲的防空部隊。越南人民軍中也建立了一個擁有自己的……使這種戰術與游擊隊的突然襲擊相結合。四月底，第三五七防空部隊即在高平地區擊落敵機一架，乘坐飛機的侵越法軍空軍總司令阿爾芒特……越南人民軍當即全部殲滅。在自由區內，越南人民軍已從佔領軍手中解放了三分之一以上的國土，……東埔寨、寮國和其他南部國家的人民軍已解放了大部份國土。越南、東埔寨、老撾……

民族統一陣線在一九五一年三月底的成立將進一步鞏固越南民族解放力量，加速把法美帝國主義者逐出全部領土的過程。越南政府和越南勞動黨把主要的注意力放在民主經濟建設方面的問題上。因爲如果沒有軍隊，則共和國的存在是不可想像的。但同時，雖然有日本侵略者和勞動黨的艱苦鬥爭，與法國殖民主義者在越南五年的工作，以解除由於日本侵略者和與日寇勾結的法國殖民主義者在越南所造成的饑餓的威脅。

越南國內實行的土地改革對消除饑餓威脅和擴大農業生產起了極大的幫助作用。勝利後，外國殖民主義者和投降帝國主義者的土地被沒收了，一系列改善農民生活的有效措施正在實施中。人民政府的土地政策的目標，是解放爲封建的土地所有制所束縛的農村經濟的生產力。這一政策，並實行一系列其他的改革，如：在租佃的基礎上，規定了「減租減息」，並將以往屬於帝國主義者或賣國賊的土地暫時交由貧農、烈士家屬或殘廢軍人使用，將荒蕪的土地分配給農民使用；重新分配公地；合理使用屬於地主而不爲其耕種的土地。

越南民主共和國政府正大力進行改善灌溉網的工作，以取得新的可供耕種的土地，和提高土地的出產。根據官方材料，爲水利用途而進行的共和國已擴大了種植面積，超過六百萬方公尺。取得新土地後，越南農民均有權領取三公頃以下的土地。凡年滿十八歲的越南農民均有權領取一公頃的耕地。他們一家可以得到上述命令所規定的面積：在法國統治時期，將近百分之九十八的農民只有不到〇・七公頃的土地。此外，政府還以貸款、肥料和農具大力幫助農民。

越南共和國已初步走上建立獨立的民族經濟的道路。工業企業正在興建。一九五〇年的國防工業與輕工業企業所出的生產品比一九四九年增加了一倍。各企業廣泛開展了愛國主義競賽和合理化運動。成績優異的工人被授予「勞動英雄」的稱號。

當越南人民用全力進行驅逐外國帝國主義者的鬥爭的時候，越南勞動黨只服從於一個基本口號：「一切爲了前線，一切爲了勝利」。由越南勞動黨發起並已在今年五月一日開始的「爭取勝利競賽」，也就是從於這一任務的。越南共和國主席胡志明在五月一日開始的我國全體人民進入了在一切生產部門與活動中展開的新階段的目的，以便更快地結束反對帝國主義者的戰爭。這個競賽的目的是在於儘可能消滅更多的敵軍和提高勞動生產率；對於全體人民說來是在於發揮創造性和提出合理化的建議；對於知識份子說來是在於提高勞動生產率，對於全體人民說來是在於加強抗戰的信心和勝利。

越南人民有充分的信心來實現越南勞動黨所決定的這些任務，贏得對帝國主義者的勝利。

（莫斯科特稿）

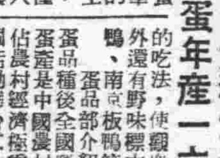
上海市土產展覽交流大會預展特刊

（接三版）

★肉乳蛋品館★

肉乳蛋品量多質美

全國年產豬六千萬頭佔世界四分之一 鷄蛋年產一六四億個總值五萬億以上



肉乳蛋品是華東區的主要土特產，它不僅有關人民營養，在對外貿易方面也佔重要地位，同時對農村經濟與國際貿易價值、鷄、鴨、野味、火腿、醃臘、蛋品、牛羊、乳品共分六部。該館豬部展覽有最長最肥的豬種，世界第一，我國豬的品種有長毛、脂肪、產量、佳美、等性、性能，被世界各國所重視。我國豬的產量約佔世界總產量的四分之一，全國豬的出口量約一千萬頭。豬的品種以華東區的金華、東陽、曲塘、泰興、淮陰、黃松江、姜堰、寧波、崇明……等地最爲有名。圖表說明全國各地豬種的分佈，及以一九五〇年豬價比例以農民所得比較說明豬肉產銷情況，以糧食與豬價的比例說明逐年豬的生產與農業的關係；又以圖表說明各地豬的價格，並以各種零售價格比較說明豬肉的營業利潤。豬毛、腸衣和圖表說明豬的副產品是生產中的重要物資，在出口貿易中佔有相當地位……以及防疫等方面的工作。圖表……表示出豬的繁殖和防疫工作的重要。此外又以圖表說明人民政府領導下，農民的養豬數量在逐步增加，且能維持豬價，便利農民合作社的收購，從而保證了農民的利益，穩定了生產的信心，除了土產公司收購豬外，中國畜產公司也負責收購，解決了農民困難，達到增殖的目的。

火腿、醃臘部有各種製成品，如火腿、臘肉、香腸、肉鬆、肉醃、風鷄……等，火腿以金華、東陽、義烏、浦江等地的出產最爲著名，被稱爲南腿；如皋的……稱爲北腿；雲南、宣威……等地的……稱爲雲腿。浙江、蘇北的火腿品質都很佳美，和其他各地的火腿相比較，方法各異。該部並列有營業……圖表，說明……

蛋品部陳列全國鷄蛋、鴨蛋產量、各地產品介紹、蛋品種類及……等。鴨蛋、鷄蛋……，南京板鴨等實物陳列。……

……

☆藥物館☆

擴大交流★提倡精製

國藥是我國寶貴的遺產，中國地大物博，藥材品種繁多，根據記載，有六十多種常用的國藥，……

……

工業品下鄉

日用品館指出輕工業發展方向

上海是全國輕工業的中心，在全國工業品中佔重要地位。……日用品館分四大部份，……

……

★水產館★

銀白色大漁輪

象徵新中國水產事業的遠景

南京西路、中國水產館……

……

上海市土產展覽交流大會預展特刊

促進城鄉物資交流

是今年振興全國經濟的中心環節

偉大的領袖★可愛的祖國

★城鄉交流館★

城鄉交流館是這次展覽會中心意義的展出。當你踏到館的進門處，就看到兩個高大的立體人像分立兩邊，他們是新中國的主人——城市工人和鄉村婦女，那樣愉快地拿出豐富的勞動成果互相交換，象徵着「城鄉交流」的重要，和展覽交流大會的主要意圖。

路進大門，你首先就仰到莊嚴慈祥的毛主席的金色巨像，燈光輝煌的祖國錦繡山河的大地圖，使你立刻感覺到人民領袖的可愛和祖國的偉大。這裏，有毛主席在中國革命與中國共產黨一書中告訴我們的祖國的情況：「我們中國是世界上最大國家之一，他的領土超過了整個歐洲的面積，在這個領土之上：有廣大的肥田沃地，給我們以衣食之源；有縱橫全國的大小山脈，給我們生長了廣大的森林，貯藏了豐富的礦產；有很多的江河湖澤，給我們以舟楫和灌溉之利；有很長的海岸線，給我們以交通海外各民族的方便。從很早的古代起，我們中華民族的祖先就勞動生息繁殖在這塊廣大的土地之上。」

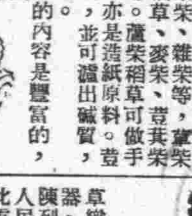
接着，一座華東區物產分佈的地圖模型直竪在我們面前。這個模型上看到華東的每一角落都佈滿了各色各樣的土特產，有的聞名全國，有的聞名全球，富饒的華東！

然而，在過去反動政權統治之下，偉大富饒的祖國卻成為了帝國主義、官僚資本主義和封建主義的吸血場所。帝國主義利用特權控制我經濟命脈，美貨排山倒海的傾銷，官僚資本與帝國主義的無恥勾結危害民生，封建地主的剝削，農村破產，田園荒蕪，使我們的工商業停頓，城鄉關係對立起來，廣大的勞動人民過着牛馬不如的悲慘生活，這控訴不完的苦難！可是苦難的日子終有盡頭的一天呀！

杉樟漆桐竹

五大林產世界第一

林產館

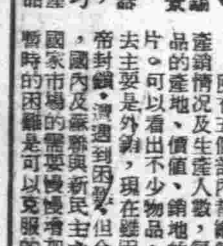


棉麻絲毛館

勞動人民的智慧創造與藝術匠心

★手工業品館★

★手工藝品館★



★食料館★

豐富的油脂油料

質產量都居世界第一位

南北名酒

品質超過洋酒　需要擴大內銷

醬醋

台灣糖產全國首位

鹽

農業生產資料館★★★★

菸茶館

贈產烤菸★改製紅茶

擴大內銷與蘇銷

鎢和銻

工礦原料館

食品館

南北貨品琳瑯滿目

香菇

金針菜

筍乾

醬菜

乾果

粉絲

炒熟貨、蜜餞

水菓蔬菜館

柑橘荔枝龍眼楊梅白菜品種味道都是世界第一

畜產館

猪鬃

腸衣

獸皮

骨角

羊毛

羽毛

促進土產交流繁榮城鄉經濟
市土產展覽交流會今預展
全國產品分十六個館陳列內容豐富

【本報訊】上海市土產展覽交流大會籌備就緒，各展覽館的佈置已勝利如期完成，定於十日正式開幕展出，並在今天先行預展，招待各界參觀。

展覽會的佈置是依照土產的種類與性質的不同，分成十六個館，其中除城鄉交流館着重於總的說明，農業生產資料館和日用品館是屬於城市工業品的陳列外，其餘十三個館陳列的則完全是各地的土特產。出品雖以華東爲主，但事實上全國各地土產都有陳列，因此以它範圍的廣，收羅之全，這實在是一個全國性的展覽會，對於一般工商業者，這是一個大櫥窗，各種樣品在此都可找到；對於廣大人民，這是一個大教室，在這裏可以看到一切的標本。城鄉交流館是展覽內容的中心所在，它詳細說明了政府推行城鄉交流政策與設施及目前的情況，並指出金融，保險，交通等機構怎樣地協助了城鄉交流工作。食料館展出的內容分爲食糧食油、酒、醬醋、鹽、糖等幾個部門。食品館就在食料館隔壁，展出內容主要分乾果（紅黑棗、核桃）、佐膳（金針、木耳等）、炒貨、蜜餞、蜂蜜等部門，附帶的也陳列了各種食品的加工製品。肉乳蛋品館中陳列的豬、醃臘、蛋品、乳品以及各種肉類野味等，但並不包括水產。菸茶館內陳列的是各種菸葉菸絲、茶葉茶磚等，這裏還介紹了烤菸的方法。手工業品館的展出內容包括陶瓷器、土紙、土布、草織品、竹器、銅鐵錫器等等。手工藝品館陳列的是刺繡、花邊抽繡、地氈以及特種手工藝品等，在這裏充份表演了我國勞動人民的藝術創造天才。藥物館的展出主要有藥材、成藥及補品等，這裏指出了中藥科學化的方向。水菓蔬菜館陳列的是一年四季的水菓蔬菜地貨，並說明了它們的營養價值，這裏在室外還佈置了二個菓園和一個菜圃。林產館的展出是以木材爲主，此外還包括了竹、薪炭等。畜產館陳列的是家畜家禽和野生動物的皮毛骨角等產品，分成豬鬃、腸衣、獸皮、骨角、羽毛、生毛等六部展出。水產館中陳列了各種淡水魚和海產魚、貝、藻類，並以實物來說明若干魚類的養殖過程。工礦原料館中展出的包括了我國礦產金屬化工原料、工業油料、土漆料，還附帶陳列了一部份建築材料。棉毛絲麻館展出的是以紡織原料爲中心，並以成品來作襯托說明。農業生產資料館陳列了各種新式農具和病蟲藥劑，肥料，還有一部份加工機械。日用品館展出的是上海所產內銷日用品，主要是農村大衆需要的工業品。

【本報訊】上海市土產展覽交流大會決定本月十日開幕，今日下午二時起開始預售參觀券。門售券每日上午八時半至下午四時半，由大會周圍五個售券處發售。參觀券每張一千元，團體券價對折優待。外埠來會參觀團體，可先與本會聯絡處（詳細辦法請看本報一版廣告），由聯絡處代爲登記購買。

大會分九門進出

【本報訊】大會各遊覽進出門戶名稱，經場務處順序編號如下：
一號門（南京西路大光明戲院斜對面門）
二號門（南京西路新世界飯店左邊門）
三號門（西藏中路福州路口門）
四號門（武勝路龍門路口門）
五號門（武勝路跑馬廳公寓對過門）
六號門（黃陂北路威海衛路口門）
七號門（黃陂北路中蘇友協門）
八號門（黃陂北路跑馬廳總會月洞門）
九號門（南京西路跑馬廳鐘樓門）
東邊門（萬國體育會入口處）
西邊門（南京西路新昌路對過）
大會定於今日先行預展，今日自上午九時起至下午五時止，一號至六號門全部開放，大會工作人員可走九號門進出。

土產臨時交易介紹所組織及交易簡則

【本報訊】華東土產會議及上海市土產展覽交流大會的業務處，爲了推進土產交流業務，特在大會期間設立臨時交易介紹所六處。交易介紹所之組織與交易簡則如下：

華東土產會議上海市土產展覽交流大會業務處臨時交易介紹所組織及交易簡則

⊖本簡則依據上海市土產展覽交流大會辦理批發，合同，協議，交流業務辦法第二條之規定訂定之。

⊜臨時交易所共設立六處，其地點如下：

名稱	地址	電話
第一臨時交易介紹所	威海衛路四八號上海紙業同業公會內	六〇〇九四
第二臨時交易介紹所	新北門民國路一二七號上海雜糧油餅商業同業公會內	（〇二）七一六八二、七〇九三八
第三臨時交易介紹所	南市小東門康家弄四二號上海南貨商業同業公會內	（〇三）七〇一四一
第四臨時交易介紹所	中華路東門路口六一號上海糖海南北貨聯合市場內	（〇三）七〇四九七、七〇三九七
第五臨時交易介紹所	延安中路六三二弄五〇號上海捲菸工業同業公會內	三三五九〇、三四一八二
第六臨時交易介紹所	南京西路九九號上海化學原料工業同業公會內	六六七五三

⊜各所設所長一人，副所長三—七人，由大會業務處聘任，提請業務委員會核備。

㊃各交易介紹所之日常工作人員，由各所長視工作需要，報請大會業務處核准後調用之。

㊄各交易介紹所，正副所長之任務，爲一、協助買賣各方順利進行交易，二、處理各所日常事務，如會場佈置，工作人員之調配等。

㊅本外埠工商業代表須具備下列資格之一者，始得入場交易：

1、外埠代表，以地區爲單位，分別參加交易。

2、本埠各有關土產行業以同業全體爲單位，以部份同業之聯營組織爲單位，或以若干同業所組成之臨時小組爲單位，視各業不同情況，經大會業務處核定後推派代表入場交易。

3、經大會業務處核定之個別公私營企業單位。

㊆經大會業務處核定之交易單位，外埠代表，由大會業務處直接發給入場證，本埠代表，由大會業務處商請本市工商業聯合會統一代發入場證，憑證入場。

㊇各臨時交易介紹所內交易商品，由大會業務處按商品分類，分別排定日程，在指定場所交易。（附商品分類）

㊈各臨時交易介紹所交易時間，爲適應夏令氣候，分爲早晚兩場，早場自上午八時半至十一時，晚場自下午三時至六時，並得酌情變更之。

㊉各交易介紹所交易時間之開始與結束均以搖鈴爲號，逾時應行停止。如有必要，並經各所主管人員之同意，得予酌量延長或縮短之。

㊉⊖參加交易之各單位代表及在所內之工作人員，均須按規定佩帶證件，以便識別。

㊉⊜交易中之現貨批發，應填寫大會業務處成交憑證，由交易雙方簽字，如係協議或合同，則應於簽訂後，送請大會業務處簽證。交易商品如屬國家計畫購銷範圍之內者，大會業務處對於簽證之合同協議，應負責督促履行，但不負任何保證賠償之責，亦不收費用。

㊉⊜本外埠工商業單位或團體之間所訂土特產交易協議，並未正式成交者，不論爲本埠與外埠之間，或外埠與外埠之間，在大會結束時均當分別轉請訂立協議雙方當地工商局予以協助，俾便雙方能進一步建立業務關係。

㊉㊃遠期期貨之成交，雙方按合同辦理，如於本會結束後發生糾紛，應由上海市工商局協助調解，並按一般合同交易辦法依法處理。

㊉㊄現貨成交後，應納稅款由成交雙方自理，外埠代表批售交易，本處服務組可代開發票代納稅款。

㊉㊅現貨批發交易，不論供多求少，或求多供少，均以適當分配爲原則，如發生爭議，以先成交者爲優先，如爭議不決，得請求大會業務處協助調處。

㊉㊆凡非土特產及若干重要經濟作物，均非臨時交易介紹所交易商品對象。

附商品分類

水產類（由經營各種乾鮮水產海味等業參加）
藥材類（由經營各種土藥與丸散膏丹藥品及參茸燕耳等補品等業參加）
醃臘肉食類（由經營醃臘及各種肉品等業參加）
牛羊家禽類（由經營牛羊雞鴨蛋品等業參加）
水菓蔬菜地貨類（由經營水菓蔬菜地貨等業參加）
食品類（由經營南貨、北貨、茶食、炒熟貨等業參加）
食料類（由經營酒、醬、醋、鹹菜以及雜糧等業參加）
竹藤草品類（由經營竹器、籐柳製品、草帽、草地毯等業參加）
土紙爆竹類（由經營傘、扇、土紙、爆竹、蘆葦、蒲草包等業參加）
金屬角骨及其他手工品類（由經營鐵器其他金屬手工品，漆器、角骨牙等工藝品以及不屬上述二類手工業品等業參加）
棉蔴絲毛手工業類（由經營花邊，抽繡，繡品，髮網，地毯等業參加）
陶磁類（由經營瓷器陶器等業參加）
土礦產類（由經營礬、礦、硝磺石等各種礦物與土顏料等業參加）
竹樹薪炭類（由經營竹，樹，薪炭等業參加）
皮毛類（由經營各種生熟皮革，皮裘，羽毛等業參加）
油脂蔴類（由經營各種植物油，脂，漆，及苧蔴等業參加）
其他類（視需要臨時增列之）並按業務方針第十五項辦理

手工業館中陳列的各式草帽（本報攝）

捐獻運動繼續展開

響應增產支前號召 上鋼三廠連創紀錄
里弄居民也發起了捐獻

【本報訊】本市各界人民的捐獻運動繼續開展。上鋼三廠已初步實踐了增產捐獻的號召，三天來連續創造了新紀錄。中信商業銀行決定把六月份的盈餘全部捐獻。

上鋼三廠兩天來，各部門熱烈的捐獻了約二千餘萬元。各部門並提出增產支前的口號，一連串的出現了新紀錄：軋鋼部一連三天，創出八四·四四、八五·四七、八八·二一噸三個新紀錄。北六吋鋼錠，軋成四十六米厘的，一天軋七二〇根，打破以前的成績。冶鍊部煤氣組保證在六月份中節省消耗物料百分之二十，冶鍊部其他小組也紛紛保證建立，讓小組更好的學習時事。泥工班修改烘爐，原定要五天，自動捐獻運動開始，他們保證在八十四小時內完工。其他工友紛紛提出爲支援前綫，義務勞動一天，初步估計已有二二五位同志參加，有個別每月長期固定的義務勞動一天或二天。

國棉十廠二千多職工展開了捐獻運動，布房間打包小組全體捐獻工資一天，其中女工孫金弟一定要捐三天。她說：「我丈夫被美帝國主義血淋淋地炸死了。我要多捐錢，好讓中朝戰士多殺鬼子。」國棉七廠工友也捐出一天工資。「警衛」保全部女工季福如小組把五日夜班調皮帶的加班費全部捐獻出來。保全部女工提出了進一步展開愛國主義競賽，保證在三天內做好五卡台細紗車的停車工作，並且，他們更把全部在五日夜裏加班的縫袋、粗保部工人接着捐出了作爲捐獻一天工資。

滬西紡織小廠亦紛紛掀起捐獻熱潮：恒豐染織廠五十三歲的老女工，想起過去吃過東洋人的許多虧，因此他首先帶頭一下子就捐了五萬，接着全廠四十三職工，到昨日爲止已捐了一〇七萬元。大達染織廠基層籌備小組，很快的捐出了一百萬，老闆也馬上拿出了五十萬元。雲林綢廠三十一職工捐了七十八萬五千元。元與瀛染廠七十二職工捐了一百十一萬五千元。滬東紡織小廠第十九組所屬維一、恒泰、鴻生、錦昌、藝等基層小組每人捐工資一天。

上海毛絨廠的職工們通過了每人捐獻工資一天的號召，同時尚未訂立愛國公約的小組都迅速訂立了愛國公約。織部的工人們感到捐獻一天工資還不夠，大家提出要再增加一天工資，並向全廠挑戰。總務部、整理部工友的響應得到了全廠的支援。這個運動正在繼續展開中。大家感到一個廠的力量是有限的，向全上海紡織工人提出集合全上海紡織工人的力量捐獻「上海紡織工人號」飛機。民生綢廠的工友們除加緊生產、提高品質外，捐獻工資百分之一，支援志願軍狠狠地打擊美帝國主義，解放台灣及把美國侵略者趕出朝鮮爲止。

中信商業銀行決以六月份全部盈餘捐獻出來，以充飛機大砲之用。該行過去幾個月的盈餘，累積是四億九千七百十七萬元，估計六月份的盈餘是不會少於一億元的，他們要以節省水電、電話、文具紙張等等支出來，更多的爭取盈餘。該行現正在展開捐獻運動，全體職員提出在六月份新工資方面捐獻，勞方職工在一天之內就捐獻了一千多萬元。

捐獻的熱潮，本市各學校繼續熱烈展開捐獻，許多學校並表示要把捐獻貫徹到行動中去。同濟大學醫學院已發起捐獻「同濟號」飛機一架，全院已捐獻了千萬元。同濟大學、格致中學等校並決定定期檢查與修訂愛國公約。普陀區私立生活小學全校師生員工準備增加生產收入，把收入捐獻。[illegible]晉元、吳淞、育材等中學及一女中同學亦正紛紛進行討論。吳淞中學已捐獻了一千二百萬元。

上海文化新聞界統一服務社初步捐獻了五千萬元。中國影片經理公司華東區公司及北京電影製片廠，爲響應「飛機大砲運動」，初步捐款已達六百五十四萬，「天蟾」舞台決定將本星期日夜場收入作爲捐獻飛機大砲之用。

新聞路街道里弄居民捐獻運動已開展中。[illegible]昨日起連晚三十分組舉行座談會，討論捐獻。[illegible]十六號的三個學徒都各捐一萬元。現這種捐獻座談會在邊進行中。泰興路六〇六弄只有居民三十三戶，在五日舉行愛國公約的座談會，當場捐獻四十六萬七千元。[illegible]黃浦區吉祥坊家庭婦女聯合里弄捐獻「街道里弄號」飛機，三十多位家庭婦女，昨日上午初步捐獻了十五萬四千元，靠擺攤度日的李氏，也捐獻了一千元。

本市民主婦聯的機關工作人員熱烈響應支前捐獻號召，各部人員都準備在最近把愛國公約加以修改，人人都認真貫徹執行。[illegible]有的把自己惟一的金戒指捐獻出來，有的把結婚時留下來的金器捐獻出來。

北站區稅務分局工作同志們熱烈響應捐獻號召，初步統計全局已捐獻了一千多萬元。黃浦區稅局捐獻達一千萬元。虹口區稅局捐獻已超過一千萬。[illegible]

[illegible]吳淞區各業公會、吳淞區聯合會等都熱烈捐獻，並提出反革命工作保證，要求政府嚴厲鎮壓反革命。北站區浦東倉庫和九庫的職工都以捐獻工資來響應號召。（通訊組）

用藝術武器打擊敵人！
抗美援朝分會昨茶會 歡迎舞蹈家崔承喜
崔承喜表示願和中國藝術家合作，發揚東方民族舞蹈的特色。

【本報訊】爲歡迎朝鮮人民舞蹈家崔承喜女士，抗美援朝總會上海市分會昨日下午舉行茶會，到本市各人民團體、各民主黨派、文藝工作者百餘人，充滿了深厚的感情和活潑愉快的氣氛。

抗美援朝分會總幹事王芸生宣布茶會開始後，介紹崔承喜女士和大家見面，分會副主席致歡迎詞，指出中朝兩國人民在反對美國侵略者戰爭中的英勇鬥爭，對於我們抗美援朝運動起了極大的鼓舞。

崔承喜女士以無限深厚的情感表示了感謝。她說：「朝鮮在日本統治下有三十多年，我經過了非常痛苦的生活，受盡了壓迫，二十多年來長期間我深深地感到沒有祖國的痛苦。外國人都不認識朝鮮，我到巴黎、美國等地演出，都要我用日本名字，我拒絕了，到處都有淒涼之感。」

「朝鮮解放以後，朝鮮民主主義人民共和國成立了，我有了自己的祖國，在政府的支持下，我的舞蹈得到了發展。朝鮮人民熱愛中國，對中國人民的支援感到無限的熱愛。」

「作爲一個文藝工作者，我們要用藝術武器打擊敵人。美帝國主義侵略朝鮮以後，我們舞蹈研究所的一部份學生參加了前綫工作，在仁川戰鬥中有十多個學生犧牲了，但她們的精神鼓舞了我們。」她表示在這裏要向中國的藝術家學習，和中國藝術家合作，發揚東方民族舞蹈的特色。

接着，本市各民主黨派代表講話，指出歡迎崔承喜女士的號召，我們要做好抗美援朝文藝工作。[illegible]

茶會結束後，崔承喜女士答記者問。她說：「中國古典舞蹈有豐富的遺產，中國民族舞蹈的特色是非常優秀的，是值得好好研究的。」[illegible]

崔承喜（右）和白楊（左）正在暢談

三百五十餘萬市民已注射霍亂預防針
各區繼續注射並進行覆查

【本報訊】本市夏令防疫工作，自四月二十日開展以來，在市衛生局領導下，各區衛生科、全市醫務工作者的努力和在霍亂預防針注射方面的協助，已完成預定注射三百五十萬人的任務。昨天爲止，已注射霍亂預防針者有三、五二一、一八〇人，其中[illegible]。黃浦、楊浦、洋涇、虹口、新涇、龍華、靜安、吳淞、邑廟等十個區和交通檢疫所，其他各區日內也可完成任務。一面繼續注射，同時進行覆查，希望沒有注射預防針的市民，早到附近防疫站及注射站去注射。

八十個工人歌團參加全市競賽

【本報訊】上海市紅五月工人歌詠競賽，四百十四個歌詠團積極參加演唱，已勝利完成。各區現正進行總結評獎工作。市競賽委員會最近討論各區評獎多次，結果，現在按照評獎標準精神決定八十個歌團參加全市競賽大會。全市競賽大會已定本月十一日十二日下午六時卅分在陝西南路逸園舉行，凡參加競賽歌團，均可向各區分會領取入場券。關於這次評獎意見及工作總結，將陸續公布並寄給參加競賽各歌團。

向馬恒昌應戰小組展覽會時間更改

【本報訊】上海市向馬恒昌小組應戰小組成績展覽會自三日開始以來，歡迎各工會基層工友集體參觀，極爲踴躍，每天集體前往參觀的職工同志的工作時間好的配合，並不斷地整理與補充內容，展覽會的開放時間自今天始更改爲：每日下午十二時半至晚上九時。星期日上午九時至晚上九時。凡已登記上午參觀的各單位，請即日打電話（一一〇一九四分機）與該會聯系另洽時間日期。

高校考生檢查體格
中山同濟等三醫院額滿 可至其他二十三處登記
防癆協會業務機構協助透視

【本報訊】華東、東北區統一招生上海考務委員會爲便利暑期投考學生檢查體格，經約本市廿六醫院或診療站協助辦理考生體格檢查工作。各醫院或診療站的名稱、地址、電話及檢查時間，均經於五月卅日各報公佈。茲悉：開始以來，前往各醫院登記檢查者，極爲踴躍。上海中山醫院、中國紅十字會第一醫院及同濟醫院登記檢查人數，均已滿額，希考生勿再前往，可至其他廿三醫院或診療站登記檢查，如遇有檢查醫院或診療站無X光設備者，即請該檢查醫院介紹至上海防癆協會附屬各業務單位透視。茲將該會各業務機構的名稱、地址、電話及每日透視人數列表如後：

機構名稱	地址	電話	備註
上海防癆協會總辦事處	延慶路一三〇號	71398	
上海防癆協會第一結核病防治所	淮陰路二〇號	29677 29676	每日下午卅人
上海防癆協會第二結核病防治所	延慶路一三〇號	75893	每日卅人
上海防癆協會第三結核病防治所	淡水路一四六號	80914	每日卅人
上海防癆協會第四結核病防治所	浦東陸家嘴烟廠路一二四號	02—74238 愛仁醫院轉	每日卅人

新生約大校慶紀念
校園各處五星國旗飄揚 同學決以實際行動支前

【本報訊】新生的聖約翰大學全校師生員工以無比的熱情，在今、明兩天慶賀該校第一個「六三」校慶紀念。

七十年來在美帝國主義迫害下的約大師生員工們，從來沒有慶賀過校慶，也從不知道那一天是他們的校慶。在廿六年前的六月三日，約大師生爲紀念「五卅」，懸半旗致死難同胞誌哀，遭受到該校美籍校長帝國主義分子卜舫濟撕毀國旗的侮辱，使六百多師生憤恨離校。這慘痛的歷史，約大師生不會忘記的。今天約大新生了，校園各處飄揚着五星國旗，到處是新生氣氛。爲了繼承「六三」精神，從此，六月三日是約大的校慶紀念日。

校慶第一項慶祝節目，是在旗桿下舉行升旗典禮。此外，並有文娛和體育競賽、看電影、大聚餐和各系、級的「抗美援朝」「反特」展覽會等。並結合校慶以實際行動響應抗美援朝總會的三大號召，展開捐獻和作好優待軍烈屬工作，爲爭取抗美援朝的最後勝利而奮鬥到底。（夏德傑、何蔚敏）

景德光明等校師生 要求驅逐黎培里出境

【本報訊】本市私立景德中小學、光明中學、晚明女中小學及求德女子中學全體天主教徒師生員工，對帝國主義分子黎培里破壞中國天主教會的罪惡活動和無恥行爲一致表示憤怒，紛紛發表宣言、舉行座談會，嚴厲抗議，並要求政府把中國人民的敵人黎培里驅逐出境。各校教友師生員工的愛國行動獲得各該校全體師生的全力支持，紛紛表示堅決要求政府把披着羊皮的狼——帝國主義分子黎培里驅逐出境。景德中小學全體師生員工於五日舉行擴大座談會，發表抗議黎培里無恥恫嚇宣言，言中堅決要求政府把中國人民的敵人黎培里驅逐出境。光明中學全校千餘師生員工在昨天的全體大會上通過抗議黎培里宣言，宣言指出：我們對於這種中國人民的敵人、宗教界的敗類，只有堅決要求政府把他驅逐出去。[illegible]

南京教區的愛國行動，晚明女中教師生員工在四日舉行座談會，[illegible]

不經常檢查機器設備 章華毛紡廠遭受損失
廠方深入檢討擬定改進辦法

【本報訊】章華毛紡織廠資方由於對工人安全重視不夠，機器設備缺乏經常檢查，形成天軸裂斷事故，經過如下：該廠洗毛間於四月十日由保全部加油工人發現天軸上裝司蒸部份磨損厲害，即認爲該天軸應予掉換，但當時因洗毛工作急需進行，就將該軸卸下，換上房內沒有適當天軸可資調換，於是修理組技工就將應掉換的天軸裝置使用，開工後，僅工作四天，該天軸即告裂斷，並損壞了皮帶、盤腳等機件，幸未傷人。但生產已遭損失。事故發生後，該廠工會即召開有關部門負責人追究責任，並在這次經驗教訓後，廠方深刻檢討，決定了今後改進辦法：1、建立檢查制度，定期性的檢查；2、不因生產而忽視安全問題；3、各部份主管人員應逐漸加以更換。以上教訓，是值得各廠重視的，基層工會尤應及時督促資方，根據各廠情況加以改進，以避免事故之繼續發生。

航務學院等應屆畢業同學 保證服從政府統一分配

【本報訊】山東農學院農藝系、森林系應屆畢業生全體，保證服從政府統一分配工作，並向全國各大專院校及各校畢業同學挑戰。本市航務學院、同濟大學應屆畢業同學，已紛紛響應。航務學院航海系、輪機系應屆畢業同學，結合捐獻運動討論，一致提出保證：服從祖國分配，不講待遇，不擇工作。上海大學、農學院等校應屆畢業同學都表示堅決服從組織分配。上海高機正在進行總結工作。上海大學機械系四年級十九位應屆畢業同學，在班座談會上都批判了自己在填登記表時的錯誤思想，一致站起來向毛主席保證：無條件的服從政府分配，並檢查修正了自己的愛國公約，補充了這一條：「保證服從政府分配，到工作崗位上去不鬧情緒。」又寫信給中央人民政府教育部和華東區人民政府提出保證說：「在毛澤東思想教育下，我們全體同學百分之百參加統一分配：決不騎着驢子找馬，我們保證無條件服從組織分配，不向困難低頭，我們有困難，堅決克服它。國家需要我們到什麼地方去，我們就到什麼地方去，並保證到工作崗位上去不鬧情緒。」（各校通訊）

【本報訊】上海天主教大同學和天主教友們爲了使廣大同學認清帝國主義分子黎培里破壞天主教愛國運動的陰謀，邀請震旦大學學生會副主席、愛國天主教友楊增年和徐匯中學天主教友趙惠民演講。楊增年同學在演講中指出：黎培里是中國人民的死敵，也是廣大中國愛國天主教友的敵人，我們更要緊密的團結起來，任何帝國主義利用宗教侵略中國的計謀，我們都將在我們面前倒下去！我們要求將黎培里驅逐出中國去！趙惠民同學說：黎培里是披着宗教外衣的豺狼，讓我們天主教徒刷清天主教的污點。

救護車改稱急救車

【本報訊】市公安局消防處的救護車是爲廣大人民群衆免費服務的急救車輛，但是市民打電話通知消防處時，因爲「救火車」與「救護車」字音相似，常將救護車錯報救火車，同時也有把救火車錯報爲救護車的。消防處爲了防止這種錯誤，已將「救護車」改名爲「急救車」，這樣不至再有錯誤。

婦兒保健專業會議揭幕

【本報訊】上海市人民政府衛生局爲總結半年來婦幼保健工作經驗，決定進一步展開工作，本市婦兒保健業務會議於昨天起在宏恩醫院舉行，出席者有各區衛生所、本市婦幼保健單位負責人員及特邀代表等四百餘人，預定會期三天。昨天上午九時大會開幕，由蘇聯兒科專家崔布里斯卡婭作專題報告「怎樣正確的領導托兒所工作與培育幹部」。下午由大會小組討論，今天及明天上午舉行總結報告，報告討論結果，選出代表向大會報告，晚上正式閉幕。

影劇廣播

崔承喜公演購券者踴躍 「醫國醫人」即拍攝完成

【本報訊】崔承喜舞蹈創作公演會自開始預售座券以來，各界前往預購者十分踴躍，茲爲普遍照顧一般觀衆及各界起見，經演出工作委員會決定：自今天起團體票每單位限購三十張至五十張，先一日預購次日座券，個別觀衆仍以五張爲限。

★「大光明」在「上聯」棚內開拍的「醫國醫人」，即將於本月內完成，現已改名「和平鴿」。該公司並希望各界提出更好的片名，該片係根據舞台劇「當祖國需要的時候」改編而搬上銀幕。（秋）

★「長江」爲配合鎮壓反革命宣傳工作，拍攝的「當心你身旁的兒子」短片，現已改名爲「警惕」。片中新歌，係由陳歌辛作曲。（惠）

★上海市人民交響樂團第七十次音樂會定六月十日下午五時半假座市人民大戲院舉行，節目是：斯曼塔那的交響詩「伏他伐」，哀爾卡的「青年的魔杖」組曲第二號——兒童劇之音樂，巴拉基萊夫的東方幻想曲；西班牙進行曲，馬都契的1夜曲2小故事。

★徐家匯一樂天劇場，過去專演舊戲，最近爲配合政策起見，排練「槍斃陳小毛」，演來相當緊張，已於六日上演。控訴陳匪罪行一場，台下觀衆齊聲高喊「槍斃陳小毛」。（方人）

★上海劇專戲劇工作團繼「美帝暴行圖」後，定本月十日起在蘭心公演話劇「新沂河藍圖」，楊村彬編導。

本報代收讀者支援前綫捐款

最後勝利，中國人民抗美援朝總會號召全國人民支援前綫，這一愛國主義運動正在全國展開，本報願代收讀者捐獻，華東與上海人民更要踴躍捐獻，爭取抗美援朝戰爭的勝利。本報自即日起代收讀者支前捐獻款，並逐日刊布捐獻者芳名。

華成煙公司 空中書場
假座九九大衆電台 週率一三七〇
六月一日至八月 每晚八時起播送
八·〇〇—九·〇〇 徐雲志 三笑
九·三〇—一〇·二〇 楊仁麟 粉妝樓
一〇·二〇—一一·一〇 周雲瑞 陳希安 珍珠塔
一一·一〇—一二·〇〇 張鑑庭 張鑑國 十美圖
周瑛小姐報告

上海總工會關於全面檢查工會法執行情況的通知

（上海總工會第四十二次常委會通過）

根據中華全國總工會決定，全國各地工會組織須於本年六月進行一次工會法執行情況的檢查。這是一項極重要的工作。但工會法的貫徹，是須要在實際工作中進行檢查和總結的並要進行不斷的學習和思想鬥爭才能實現的。因此檢查工會法執行情況既是為了貫徹國家法令，亦是為了提高工會工作。上海總工會除擬邀請市人民政府、產業行政管理機關及市工商聯合會會同進行檢查外，在工會系統內特規定檢查辦法如下：

一、各產業工會由主席或副主席負責，以組織部為主，吸收文教、財務、生產、勞保等部門負責人組成工會法執行情況檢查委員會。

各基層組織亦得以同樣辦法建立工會法執行情況檢查委員會。

二、檢查前，各工會基層委員會應吸收工會委員會、車間委員會、工作委員會委員、小組長及其他積極份子，組織一定時期的學習或座談工會法，以達到確切理解工會法的精神，並啓發各方面反映有關工會法的材料。然後，根據問題分別進行總結和統計。總結報告必須具體，要有事、有時、有人、有數字，避免空談。

三、各產業工會及各基層組織得邀請有關產業行政管理機關或資方，及其他有關方面之代表舉行會議或座談，吸收各方面的意見，補充自己的材料。

四、各產業工會除一般地向各基層組織進行佈置外，還應根據國營、私營、大廠、小廠的不同情況，確定不同問題，有重點的進行總結。然後將各單位材料加以綜合（其中應有產業工會在貫徹工會法中領導上的總結）向上海總工會報告，要有分析有典型例子，也要有統計數字，重點和典型性的總結一併送上海總工會。

五、各產業工會及基層組織應善於結合當前正在進行的工作任務如改選、棉紡織廠學習、小廠代表會議等來檢查工會法的執行情況，

六、各基層組織的總結報告最遲須於六月廿五日前送所屬產業工會，各產業工會的報告須於七月五日前送上海總工會。

七、上海總工會各區辦事處應協助各產業工會在小廠中進行工會法執行情況的檢查並展開對於工會法的宣傳和學習。區辦事處還可通過區協商委員會討論和檢查工會法的地區性的貫徹情況。各區同樣須於七月五日前寫一關於各該區（主要是關於小廠的）檢查工會法執行情況的綜合報告給上海總工會。

附：工會法檢查提綱（供參考）

㊀工會的性質和組織原則。

1、你會是否完全做到「工會是工人階級的自願結合的羣衆組織」？會員中是否有非工人階級分子？工會的羣衆代表性發揚得怎樣？是否有包辦代替現象？是否使羣衆感到工會是行政的尾巴？是資方的尾巴？原因何在？

2、工會民主集中制的組織原則，貫徹得如何？是否有發揚民主不夠？各級委員會是否由選舉產生？是否定期向會員羣衆或代表大會作工作報告和經費報告？一年中報告過幾次？對會員羣衆的意見和提案及大會的決議如何處理、貫徹？

3、產業工會組織的決議和指示執行得怎樣？對上級工會在批准基層組織成立，選舉結果及頒發會員證上是否符合工會法第一條至第四條的規定？

㊁工會的權利與責任。

1、國營企業中代表工人、職員參加生產管理工作如何？是否已建立工廠管理委員會，作用發揮如何？有否締結集體合同？和私營企業中代表工人、職員參加勞資協商會議和簽訂集體合同情況如何？

2、工會保護工人、職員利益，監督政府規定的勞動保護、勞動保險法令之實施及改善與創辦工人的福利和文化生活等情況如何？是否有在保護工人利益上失去立場的事情？

3、工會的中心任務是要發揮工人的積極性與創造性來搞好生產，工會在領導工人階級愛國主義競賽、建立馬恆昌小組、培養勞模、促進職工團結等工作上做得如何？有什麼優缺點？將工會各種業務圍繞於生產及掌握勞資兩利政策如何？有否「左」「右」偏差？

4、在組織與教育工人、職員擁護政府法令、推行政府政策、鞏固政權工作上做得怎樣？有什麼成績和毛病？

㊂各項具體規定：

1、在國營企業中，行政是否根據工會的要求在會員大會或代表會議上報告工作？羣衆反映如何？

2、行政方面、資方以及其他各方面是否有未取得工會委員會同意及上級工會委員會批准，隨意調動或僱傭工會委員？有多少人？結果怎樣？

3、在一百人以上的企業或行政單位，是否有免費供給工會基層委員會以必要的房屋及設備，臨時借給會議場所？一百人以下的單位是否已能在公共房屋內設立辦公桌和舉行會議？

4、在處理解僱及僱傭職工時是否根據規定通知工會？有過那些爭執？多少人數？結果如何解決？

5、是否按月按規定繳交工資總額百分之二的工會經費？（詳細統計一年來每月實交數字及應交數字）有否遲交現象？

㊃工會方面：

1、工會對工會法的宣傳學習進行了幾次，多少人參加，對工會法提出了些什麼問題？

2、工會對行政方面或資方不遵守工會法的現象作過那些爭取工作和鬥爭？結果如何？

3、基層組織的脫產幹部有幾人，有否超過工會法規定？工資是否由工會付給？

4、工會有否在生產時間召集各種會議？是否徵得行政方面或資方的同意？不脫產的工會委員佔用生產時間，進行工會活動，每月有否超過二個工作日？

㊄對工會法條文的解釋有什麼爭執？那幾條貫徹中最有困難，原因是什麼？

㊅一年來貫徹工會法的經驗教訓是什麼？

推廣馬恆昌小組運動，在生產上發揮更大的力量

（在上海市向馬恆昌小組應戰小組代表會上的總結發言）

上海總工會生產部部長 許炳根

我們經過了二天的會議，在大會上，在小組會上，大家都很熱烈的交流了各個小組的經驗，這對我們今後更進一步地開展向馬恆昌小組學習與應戰運動，把愛國主義勞動競賽推廣與深入，將起很大的作用。我們各個應戰小組所已獲得的成績將更為鞏固與已獲得的經驗將更為提高與發展。但是，經過了二天的大會與小組會所發現的問題也很多，有許多問題，尚須很好研究，有許多問題則要在實際工作中來逐漸求取解決，所以我們不可能一下子就都能在這次會議獲得解決，這些問題充分說明了生產工作的複雜性，因此，我今天祇能把幾個主要問題大概歸納一下：

第一：我們是有成績的。我們上海工人階級，通過支前搞生產，抗美援朝愛國運動，青工參幹，鎮壓反革命分子等工作，覺悟是大大提高了，在絕大多數的公私營工廠企業中普遍的訂立了愛國公約，這些公約具體地表現了我們搞好生產的決心，最近五金工人提前完成治淮水閘器材製造任務，就是發揮了工人階級的勞動熱忱與智慧，產生了不少模範事蹟，克服了許多技術上的困難。三個月以來，上海工人自從向馬恆昌小組學習應戰以後，方向更明確了，目前上海各工廠企業職工小組，向馬恆昌小組勞動競賽提出應戰的，根據已得的統計，共有881個工廠企業單位，其中分佈在紡織、金屬、鐵路、市政等十八個產業，國營佔86家，共630個小組，私營49家，共141個小組，其餘是公私合營的。以產業來講，紡織、五金，二個產業佔了63.5%。所有這些小組在應戰以後，確實獲得了不少的生產成績。在紡織，五金，鐵路等16個產業中，據我們知道的不完全的統計，合理化建議，技術改進，創造發明等共有1233件，僅在紡織、五金、鐵路等方面，全年節省了人民幣一百億以上。具體講來如：

1、通過改善工具，使產量大大的提高，如國營二機陸阿狗小組的老工人陸啓泉改進了冲床模子工具，使原來要經過二道手續的生活，現在祇要一次就行，產量由每月15,000只提高到70,000只，將近五倍，亞細亞鋼鐵廠任昌富小組改進了開山鉆軋頭，使產量由每工做13只，增加到70只，將及五倍半。

2、用改善勞動組織和工作法搞好生產，這種小組是掌握了馬恆昌小組的經驗，發揮了馬恆昌小組的精神。如郵局包裹投遞股，馬志良小組，把勞動力合理的調配，改善了工作法，使原來要卅人的工作，減少到六個人來做，使工作效率提高了五倍，國棉十六廠徐鳳英小組實行一繞生頭換粗紗鑲頭法，也提高了效率。

3、以節約原材料克服生產上的困難，來搞好生產，如國棉十七廠總務部曹忠小組，利用工餘時間在一個月裏揀拾草繩上剩留下來的棉花及揀擇油花裏的好花，節約了一千餘斤，天原電化廠顧浩元小組，仿製了耐酸的打風機，克服了依靠美貨的困難，並且進一步改進，更為耐用了。

這些應戰小組不僅在生產上獲得很大的成績，而且在這個時期，還具有着一些特點，這些特點和以上的生產成績是分不開的：

1、運用讀報組，密切結合中心工作，進行經常的時事學習，提高政治認識與階級覺悟，學習馬恆昌小組經驗，使愛國主義勞動競賽有了更鞏固的政治基礎，有不少小組，堅持了讀報進行時事學習，如人民輪船公司江華輪史春友小組，不但不斷改進讀報方法，由讀報發展到講報，更靈活運用輔助教材，像學習鎮壓反革命時，運用連環畫來說明問題，解釋名詞，照顧了組內文化水平低的同志，並定期舉行測驗，使組員認清了時務，分清敵我，提高警惕，加強了保衛工作。

2、團結了技術人員，加強了技術學習，如科學化工廠玻璃部徐世華小組主動團結了技術人員，教導理論與實際結合，使每人每天產品由五百只提高到二千只，上面說過的天原電化廠工友顧浩元即是團結了技術人員才創造出中國從未有的耐酸陶器。

3、加強了生產的計劃性，保證了應戰條件的貫徹，如陸阿狗小組，接到了政府生產任務後，訂出了小組生產工作計劃，並且確立了生產進度表，個人記錄卡，克服了生產上的混亂現象，並且為估工定額，及計件獎勵打下了基礎。

4、發揮互助精神，密切幫助解決組員生活問題，如亞細亞鋼鐵廠劉德才小組，因組員吳俊寶家庭人口多，生活困難，無法包飯，每天帶的飯，又無法蒸熱，工友們湊錢幫助他買了熱水瓶，免得吃冷飯，這是發揚了團結互助階級友愛的精神，教育了其他工友。

5、還有許多小組切實開展了批評與自我批評，發揚了集體英雄主義厲行節約，克服困難、改善了勞動紀律與服務態度，建立了保安小組，交接班值班、技術檢查等制度，這都是很多應戰小組所發現的特點，這些特點我們應該把它發揚與推廣提高的。

第二：但是在應戰運動中，也存在着許多缺點：

1、應戰小組在各產業單位中發展得很不平衡，根據前面數字看來：主要的集中在紡織與五金業中，在這二個產業中，有的工廠企業單位是搞得轟轟烈烈，但也有工廠卻一個小組也沒有起來。國營多於私營。紡織業中的男工多於女工。食品、橡膠、店員、化學、手工業、財經金融等單位，還有很多很多沒有參加。

2、正因為有許多工會幹部或職工羣衆還沒有認識競賽是經常的工作。因此，有的工會幹部認為要工人搞好生產，不必搞小組，祗要行政制度好，就可以了。有的幹部說：「等人家先搞，有了經驗後，我們可以少走彎路。」有的工會雖也很積極的培養了一、二個小組，但就此以為滿足，停頓不前，使小組情緒低落，有的看到人家成績好，以為自己比不上，產生自卑思想，有的小組認為訂的條件比馬恆昌小組還要多，或以為馬恆昌小組做到的，我們早就做到了，因此產生了自滿，不向其他小組學習經驗，也有的是硬搬了幾條，來應一下，如有一個小組運用馬恆昌小組檢查頭一個活的經驗，結果，眞正的祗僅僅檢查了頭一個產品，以後的不再檢查，在四、五百件產品中最後發現廢品很多。這些現象表現了應戰小組的不鞏固。

3、形式空洞，這更嚴重，有的單位一時轟轟烈烈，工會號召一下，組長和少數人或個別人商量一下，甚至請行政管理人員提出幾條應戰條件，也不經過全體組員商討，就開始宣佈應戰了，以後怎樣，便無交待，時間久了，連組長對應戰條件也忘了，有的小組一下子也照抄了不少制度，結束讀報小組搞了幾次就垮了，合時事討論會變成啞巴會，技術研究會變作看圖會，弄得工友們負擔很重，搞得大家沒有信心。

第三：發生以上的缺點的關鍵，主要的在於領導方面：

關於這個問題，首先上總和各產業工會（特別是生產部）應作檢討，當上總發出向馬恆昌小組學習和應戰的號召後，沒有及時的對各基層作具體幫助，培養典型，創造經驗，來推廣介紹，特別是沒有有效地幫助基層組織的幹部同志，明確認識馬恆昌小組競賽運動的意義和作用，更沒有很好的在各項中心任務中怎樣結合馬恆昌小組的經驗，使已應戰的小組發揮帶頭作用，特別是最近一個時期，我們工會組織以全力來進行協助政府鎮壓反革命的工作，領導上照顧更為不夠。這是領導上很大的缺點。因此，在基層單位中就產生了各種模糊思想，如認為小組解決不了大問題，搞他做什麼？以為又來了新任務，又要搞馬恆昌式小組，又要搞愛國主義勞動競賽，到底搞什麼好等看法。

第四：[illegible]

……際情況，根據馬恆昌小組的經驗來訂應戰條件和制度，保證生產的提高，[illegible]

第五、我們要把抗美援朝愛國運動堅持到底，[illegible]

1、希望各產業能幫助基層組織將已經應戰的小組加以鞏固，[illegible]

2、各級工會生產部及生產委員會要把各單位、各先進小組之生產成績資料，收集統計並盡可能製作典型，以便集中展覽交流，同時，在進行這項工作時，應幫助小組建立生產記錄，每月總結各小組工作成績及經驗，以至一個車間的生產成績，這樣為評模準備了條件。

3、要求在有條件的工廠中，創造一些先進車間，總結其經驗，以便推廣全廠，為持久的勞動競賽創造最有利的條件。

以上的意見供各位參考，希望各單位按實際情況，訂出具體計劃，以便下半年度進行工作。

第六、關於會議結束後的傳達問題，[illegible]

浙江省抗美援朝分會 熱烈響應捐獻飛機大砲

保證增加生產增加收入支援前綫

【本報杭州訊】浙江省抗美援朝分會和杭州市抗美援朝分會，為熱烈響應中國人民抗美援朝總會關於捐獻飛機大砲的號召，特於本月五日下午聯合舉行理事會議，討論通過浙江省抗美援朝分會關於繼續深入普及抗美援朝運動的通告，並通過寫給中國人民抗美援朝總會的信。該信原文如下：

總會：

我們討論了總會六月一日發出的關於開展捐獻飛機大砲的號召以後，全體一致表示熱烈的擁護。為了更有效的打擊美國侵略軍，爭取抗美援朝戰爭的最後勝利，我們堅決保證：前綫需要什麼，就支援什麼；浙江人民在抗美援朝運動中愛國熱情是一直高漲而旺盛的，在全國捐獻的一千餘億款項中，浙江人民的捐獻就佔了二百億左右。現在我們浙江人民一定以更大的努力完成總會的號召，對抗美援朝鬥爭作更大貢獻。我們已經號召全省人民熱烈響應這一號召，努力增加生產，增加收入，踴躍捐獻。並盼總會關於捐獻武器的具體通知能早日發佈。

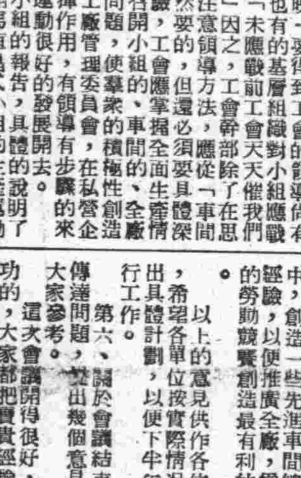
浙江省抗美援朝分會

響應抗美援朝總會號召 杭州各界展開捐獻運動

揚州興記麥粉廠職工以增加生產響應捐獻

【本報杭州訊】杭州市各界熱烈擁護和響應中國人民抗美援朝總會關於捐獻飛機大砲的號召。職工：如浙江日報員工在二日這一天，首先捐獻了人民幣一百四十三萬四千元。杭市[illegible]廠職工都說到：「如果沒有中國人民志願軍在前綫艱苦作戰，我們那能安穩做工吃飯，所以人民志願軍需要什麼，我們就應該供給什麼。」[illegible]

【揚州訊】揚州興記麥粉廠全體工人在六月三日看到中國人民抗美援朝總會關於捐獻飛機大砲的號召後，各工會小組立即展開討論，大家都說：「中國人民志願軍為了保衛祖國、保衛和平，在朝鮮前綫和美帝奮戰，我們必須支援他們。」於是一致通過：一、把一日全部工資捐獻購買飛機，早日打垮美帝；二、檢查與修訂愛國公約，進一步搞好生產競賽。[illegible]



廣泛進行宣傳動員 踴躍捐獻飛機大砲

贛各界響應抗美援朝總會號召

【本報南昌訊】江西全省各界，自抗美援朝總會發出關於推行愛國公約，捐獻飛機大砲和優待烈軍屬的號召後，全省人民一致熱烈擁護，堅決的表示響應。[illegible]

江西省總工會書面談話中指出：抗美援朝是要依靠全國人民共同努力取得勝利的，[illegible]

又訊：[illegible]

【本報南昌訊】……響應抗美援朝總會號召。省總工會幹部學校三百同學，已掀起了熱烈的捐獻運動，在六月三日的一個鐘頭內，即捐獻了四百三十一萬五千元。南昌大學工學院土木科五年級二十位同學在看過抗美援朝總會的號召後，立刻展開熱烈的討論，並捐出了二十五萬五千元。其他各機關、團體、工商業界，都在準備積極行動起來。（豫農・五日）

湘工作隊出發 志願赴朝支援運輸

【本報長沙訊】湖南省九十一名志願赴朝參加運輸工作的汽車駕駛、修理人員，已於五月二十七日離長北上赴朝。[illegible]

山東農學院將舉辦新式農具使用展覽

【濟南訊】為了宣傳與推廣新式農具，提高農業生產，並結合表演機械化拖拉機的使用以啓發農民羣衆對農業集體化的思想，自本月中旬起山東農學院將舉行新式農具使用展覽會三天。第一天完全由本院師生員工自己參觀，並結合農藝系學習實習。第二、三兩天為機關、學校、團體及農民羣衆參觀。展覽會項目除有新式步犁與舊式犁使用的比較外，並有畜力耕地、聯合收割機、割麥機、小型拖拉機、耕地機、鋤地機等表演，同時各系的研究室以及花卉、蔬菜、果園、實驗室、苗圃等各種實驗地，亦同時開放，歡迎參觀。（陳壽寶・二日）

為土產交流創造良好的開端 蘇南土產會議勝利閉幕

【蘇南訊】蘇南土產會議，五月二十日召開，歷時七天，在二十六日勝利結束。[illegible]

蘇州判處一批反革命罪犯

王匪叔介等十九名罪大惡極立即槍決

【蘇南訊】蘇州市人民法院經過縝密審訊，接受廣大人民正義要求，依據中華人民共和國「懲治反革命條例」，近日處理了反革命罪犯一二六名。計其中有血債或有嚴重罪行非殺不足以平民憤者，共十九名，判處死刑。[illegible]

這次槍決的十九名反革命罪犯為王叔介、夏且初、丁揚予、唐斌華、王仁民、王啓舉、俞之鶴、沈之麟、許錫山、章坤、談小毛、龔建勛、柴祖鴻、馮經坤、孫子清、關雲、黃仁傑、毛駿良、陸端、木鈁等。他們都是一貫與人民為敵、罪惡重大，殺害人民的特務惡霸和慣匪。當這批罪犯綁赴虎丘附近刑場執行槍決時，羣衆即湧往觀看，槍聲響起，萬人歡呼，都說殺得好。（七日）

【本報蘇州訊】蘇州市各界人民代表會議第二次擴大會議，三日在開明大戲院舉行，會議主要議程是檢查和總結前一階段本市鎮壓反革命運動，並展開工作。[illegible]

到朝鮮去救死扶傷、

★浙江省醫療大隊★ 首批準備本月啓程

【本報杭州訊】浙江省醫務工作者自去年美帝國主義發動侵略朝鮮戰爭後，為保衛世界和平和保衛偉大祖國的安全，即踴躍報名參加抗美援朝醫療隊，截至目前為止，據不完全統計已達八百人。並自動向中國人民抗美援朝總會及中國紅十字會總會報告朝鮮前綫去。[illegible]（執綏・五日）

常州區開文代大會 展開「武訓傳」討論

【本報常州訊】常州專區文代大會，決定六月三日在人民劇場開幕，[illegible]

[illegible]天晚上假座常州大戲院舉行聯合演出，有詩歌朗誦、舞蹈、大合唱、山東快書、雜技、京劇等節目。（軍光・一日）

工人健康獲進一步保障 南京工人醫院成立

【南京訊】為本市工人兄弟服務的本市工人醫院，已於五日正式開幕。該院暫設一百張病床。為使重大病傷的工人兄弟及時得到治療，又要照顧到床位的有限，該院將訂立診治、住院制度。住院收費一律按照市立第一醫院三等病床收取。其他掛號配藥也按市立第一醫院的收費標準收取。該院備有人工氣胸、氣腹機、紫外綫、赤外綫、短波治療器，都是很好的醫療器械。

工人醫院不但負起治療工人階級疾病的責任，更要負起指導各廠礦進行衛生、保健工作，以及有系統的研究各種職業病及防止的辦法。目前工人醫院正加緊建設保健科，使工人醫院逐步成為保障全市工人階級健康的核心組織。（六日）

四面八方

上海縣 本縣馬橋等區一帶發現螟蟲、蟊蟲等害蟲，現各鄉村正紛紛組織力量，掀起自動捕蟲運動。（仙）

嘉興 本市建國路翻建水泥路工程，已於五月一日開工，工賑大隊一五〇人積極工作下，二天半中，翻挖路面一、四〇〇呎。（後）

新昌 本縣調整私營企業財產登記工作，已於六月五日順利完成。工商界在這天並舉行了盛大的慶祝會。（芳）

合肥 皖北各地合作社為了解決社員和羣衆在青黃不接時生活困難，現已開始收購菜籽，預購小麥和棉花等農作物，同時並賒銷或供售大批食糧。（華）

龍游 本縣醫務工作者為響應祖國號召，志願參加朝鮮前綫擔任醫護工作者已有多名，已由中國紅十字總會批准七名。（梧）

正陽關 通過皖北區土產交流大會，中國土產公司蚌埠、六安兩地支公司已簽訂聯購聯運聯銷竹木的協議。（耕）

蚌埠 蚌埠鐵路分局機務科全體職工，決自五月份起，自願從每月薪金中提出二千元，購買書刊，寄送給朝鮮前綫作戰的中國人民志願軍。（仙）

寶山 本縣羅店、城西等地發現蝗蝻、老虎、青蟲為害農作物，縣府為此號召各級農協會、各學校都動員起來，展開捕捉工作。（瑛）

崑山 為加強城郊區領導，將城郊區政府裁撤，改組為城區人民政府，原城郊區之城北、廣福、大漁、瀆東等鄉區分別劃歸一周、正儀等區管轄，於六月一日實行。（棣）

常州 本市西大街及早科坊兩路及下水道翻修工程在四月四日開工，至五月廿[illegible]

史學週刊

第二十二期

一、本刊通訊處爲北京燈市口三十七號（乙）轉史學週刊社編輯部。
二、本刊歡迎投稿，如作者不願增刪，請在稿上註明。

用歷史觀點衡量武訓其人其事

鄧廣銘

歷史觀點，並不是空洞的玄妙的東西，它必須以社會發展的規律爲其內核，必須以勞動人民的觀點立場爲其內核，必須以階級鬥爭的革命實踐爲其內核。如果把這幾種內核從歷史觀點中一一分解出去，所謂歷史觀點便將成爲虛無縹渺不可捉摸的東西了。

以這樣的歷史觀點作爲衡量的尺度，來綜觀武訓其人其事，我們只能得出這樣一個結論：生活在十九世紀後半期的武訓先生，實在是那個時代的落後份子。

當武訓的年輕時候，中國的拖延了兩千年的封建社會，正進入風燭殘年的階段，經受了外來資本主義勢力的侵襲，更使得它破綻百出，一些封建主義的倫常道德和行爲軌範，其束縛力也已大大削弱。就武訓幼年和青年時代所受撒凌壓榨而論，他理應能體認出他的痛苦的根源全在於封建的剝削制度和封建的剝削階級，他理應對這一制度和階級感到一些仇恨，激成一些反抗的情緒和鬥爭，和他周圍的多少勞動人民所表現所實行的那樣；而他卻甘心情願作封建的剝削制度和封建主義行爲軌範的孝子順孫。他忍受着地主的抵賴和毒打，假手於地主而放高利貸，興辦義學而企圖把每個勞動人民的子弟作育成封建主義的奴僕，這種種，無一不是替社會上那些衰頹、腐朽着的勢力而服務的，甚至是向那些勢力投降的。

武訓興辦義學，據其興學歌中所說，是「修個義學爲貧寒」的，但在他興辦了第一所義學之後，貧寒人家的子弟不但不來爭取進入義學的機會，據傳說，却還得武訓登門去磕頭下跪，才有人勉強被動前來。這說明，武訓所興辦的義學，決不是農民們和「貧寒」人家所需要的，因而便以這等冷淡的態度對之了。事實上，每個貧僱農家的子弟，一到六七歲之後，便必須每天到郊野中去拾柴撈草，收猪拾糞。必須全家人一齊動員，才庶幾可能有柴燒飯，有米下鍋。有一天不如此，全家人這一天的生活便難以爲計。因而，縱使武訓的義學不收學費，供給書籍和文具，貧寒人家也仍然不可能把他們的學齡兒童送來就讀的。這在武訓必然知道得很清楚，而他卻以「修個義學爲貧寒」作幌子，去行乞，去捐款，去放高利貸，眞是一種掛羊頭賣狗肉的行徑。因此，雖然傳說武訓曾向貧窮人家磕頭下跪求其子弟進入義學讀書，而根據張曜陳慶等人的報告，是在柳林鎮的第一所義塾開辦之後，最初只有正式生三十餘人，後來乃更減少到只剩十二人，可見最初即使有爲了武訓的跪求而勉強來義學讀書的貧寒子弟，也必不久即爲了現實生活的壓迫而紛紛退出了。其後所餘下的，以及更後所續招的，義塾中的各個學生的成份，我們可以斷言，其中絕對不會有一個貧僱農家的子弟。

有人以爲，武訓本人的生活，始終極其刻苦，可見他富有捨己爲人的自我犧牲與利他主義的精神，至少，對武訓這一點總應當加以肯定。這說法，是把武訓所作所爲的一些表面現象，既從其動機孤立出來，也從其效果孤立出來，是極其片面而又極其糊塗的看法。在封建主義的倫理思想當中，一般失意份子在自慰時，一般急於向上爬的份子在不能如願時，是一般統治者和剝削者在麻痺勞動人民時，最慣用的一句話是：「不受苦中苦，難爲人上人。」武訓之所以樂於始終維持其簡單清苦的生活，實際上就是陶醉於這樣的思想當中，以其被麻痺了的變態的精神作支柱，並作爲清苦的物質生活的補償，如苦行僧把天堂作爲精神的寄託一般，於是並不以這等生活爲苦的。請看，在武訓的興學歌中有一首說：

不嫌多，不嫌少，舍些金錢修義學；又有名，又行好，文昌帝君知道了，准教你子子孫孫坐八抬大轎。

這已十足地說明了，武訓之行乞興學，只是他爭取生前和身後之名的一種手段，只是要爭取自身的富貴利達、能坐上八抬大轎的一種手段，是要以「吃苦中苦」換取「作人上人」的結果。所以，在義學中究竟有沒有貧寒子弟，武訓是不管的。反正他自己已經成爲高利貸的經營者，已經置身於剝削階級之內，且已有了常常住在臨清紳士施善政家中的資格了。只可惜張曜和滿清當局大概是嫌武訓的出身過於低賤，所以始終未肯給予武訓一官半職，使其坐上八抬大轎，不免與武訓興學的初願稍有距離，這在武訓臨死時候，也許還是一個很大的遺憾吧。

以上是對武訓其人其事，就其動機和效果，就其爲何種階級服務，就其對歷史的進步和發展是否起有作用，而加以考察，說明武訓只是十九世紀後半期的一個愚頑卑鄙的落後份子。這樣的人物，在其時的中國當然是多到不可計數的，我們之所以獨獨對武訓加以批判者，則是因爲這個本沒有靈魂的平凡人物，在他已經死了之後，他的精神卻至今不死！不但滿清的統治者，不但北洋軍閥和蔣介石王朝中人，就連許多具有進步思想的人物，也竟從種種角度上要對武訓的一切加以肯定，以種種的方式要對武訓加以表揚，到電影武訓傳的放映乃達到了這表揚工作的極峯，大吹大擂，響徹南北各地，在這種情況下，我們必須認清武訓事蹟的本質，廓清其影響，要把武訓的精神隨同武訓的軀體埋葬到墳墓中去，使其與草木同腐！

武訓與歷史人物問題

雷海宗

武訓的問題，牽涉到評判歷史人物的整個問題。這個問題太大，我們現在僅談一談過去曾經發生過或大或小作用的統治階級人物的問題。甚至這個問題恐怕還需要再進一步收縮，不談會有部份的進步作用的統治階級份子，而只談與進步作用無關而曾經在歷史上留名的人物。

過去歷史上壓榨人民的封建統治階級的人物可分爲兩類：第一類爲簡直了當的殘酷的壓迫剝削因而引起人民的恨惡甚至反抗的人；第二類是善於作僞，因而對於當時或對於後世發生了一些好似非常麻痺或迷惑作用的人。土豪劣紳、官僚軍閥、惡霸地主等等都屬於第一類。這些人都是窮兇極惡的。人民對他們恨惡至極，平日都只是敢怒而不敢言，但到實在忍無可忍，或出來一個積極份子領導時，人民對這些人都必起來作反抗鬥爭，因而發生歷史上大大小小起義運動。反之，另外有些統治階級的人物或統治階級的幫閒人物，如所謂「開明地主」或「公正士紳」之類，他們當人民革命鬥爭尖銳的時候，轉移人民鬥爭的目標，或壓迫、剝削的方法較爲巧妙，或善於以小恩小惠來收買人心，或做出一些令人摸不着頭腦的奇言異行，以作爲他們維持與鞏固封建統治階級利益的手段，以致使許多人發生麻痺，看他們爲「好人」，最少不是壞人，對他們不會心存反抗，或只有輕微的懷疑而沒有反抗的心情。向來的反動統治階級是歡頌這一類人的。後世的人，往往只看到這一類人迷惑人心的言行，也容易對他們予以好評。從某一方面講，麻痺作用實在遠比橫暴行爲要可怕。因爲當人民起來反抗封建統治階級的時候，對於第一類橫暴的惡霸地主很容易認清敵我；但對於第二類那些僞善的人就不免要發生敵我界綫不清的糊塗思想。這種糊塗思想，正是妨礙社會進步，取消階級鬥爭，對封建統治階級有利的。歷史科學對於歷史人物的討論，不是以這個人物被反動統治階級稱爲「好人」或「壞人」爲標準，而是以他推動了歷史的進步或阻止了歷史的進步爲標準。一個學歷史的人，也只有有了此種認識之後，纔能開始眞正站在人民的立場了解歷史。

[illegible]類型的人物，武訓顯然是屬於第二[illegible]的迷惑作用，因爲他的靠大官、靠士紳來募捐，而冠以「行乞」招牌的把戲，很難完全逃出人民的雪亮眼光。特別是他的高利貸行爲，更不會給人民好感。所以有許多人都鄙視他，叫他爲「豆沫」，一般不知他的底細的人，可能對他有些莫名其妙之感，不知究竟當如何判斷他；反動統治階級卻見到他的用處，企圖經過他而使人[illegible]

[illegible]武訓與太平天國對照，他的行徑是反動的，已屬不言而喻。即或把他上推幾百年，在歷史上[illegible]他仍是不當予以表揚的人物。

[illegible]也有人說，武訓本人是好的，是無可批評的，[illegible]正因爲有武豆沫這樣行乞興學的一個怪物，才使統治階級[illegible]

一九五一年六月二日

「行乞興學」的武訓

邵循正

武訓所處的時代，是革命的時代，所處的環境，是革命的環境，然而他不但沒有參加革命，反而爲反動的封建統治階級所利用，作爲欺騙人民的工具，這是讀史者所應該深切注意的事情。

爲什麼武訓會對一八五四年太平軍的攻下臨清，一八五五年太平軍部隊在山東的光榮犧牲，甚至前後連續十六年的捻軍起義都視若隔世呢？爲什麼在這時代環境中，他偏偏要「行乞興學」呢？他的出身究竟是貧雇農還是破落的地主家庭，姑且不論。他在少年時期總是受夠了地主階級壓迫的，而同時不能安於現狀的。他只有兩條路可走，一條是屈服、投降，一條是反抗、革命。「行乞興學」是對地主屈服呢，還是反抗呢？投降呢還是革命呢？屈服就不可能不是投降，反抗就不可能不是革命。武訓的「行乞興學」無疑問的是投降，是向地主乞憐，要求合作，跪求支持，絲毫沒有反抗性的。因此他「行乞興學」的本質是反動的，他爲「行乞興學」而堅持的「苦行」自然也是反動的。他的行爲是不利於革命進行的，是阻礙進步的。他的主觀願望，從他具體行爲的表現，以及當時和他一致的反動階級共同的主觀願望的證明，也無疑是反動的。

太平軍在山東犧牲的時候，他開始「行乞」，捻軍在山東被消滅的時候，他開始「興學」，以後還繼續「興學」了兩個學。爲什麼要興學呢？因爲他認爲不識字是痛苦的根源，[illegible]就忘記了殘酷的封建剝削而想到了當時一般勞動農民所不敢想也不會想到的讀書問題。他是先知先覺呢？還是健忘呢？[illegible]儘管數千年來統治階級用各種方法作同樣的宣傳，只有武訓偏偏如此相信。他究竟是爲了解決一般農民的生活問題呢，還是爲了自己可以藉此登於「士大夫」之列呢？[illegible]就此而論，他已經成爲勞動者的罪人和敵人。他「行乞」三十年的收入，有賬可查的已經是銀子四百多兩、錢四千多吊，土地九百多畝（據謝興堯先生的計算），他的身分已可確定爲地主。他的交遊，他的居停，都是地主士豪。他所放的高利貸款極其繁瑣，他不用賬簿而銖毫不失，倒沒有受過不識字之累。他平常裝糊塗而算賬清楚，他講究苦行而寄居在富紳家中。這都是故弄玄虛，裝瘋作怪；實際是他與統治階級勾結欺騙着被壓迫的人民。

武訓的興學和晏陽初的平教會，就其欺騙性而論，有什麼分別呢？分別是有的。晏陽初很明顯地公開地爲帝國主義者服務，宣傳，定縣的美國豬就充分地揭露了他荒謬的把戲，所以騙不了很多人。武訓的一套是道地國貨的封建想法和反動的道德，「義丐」（反動的投降者）就是一個最有煽惑性的名詞，使許多深思之士都會爲他的動聽而忘記了一代社會的經濟基礎。所以武訓不但在生前而且在死後一直是反動階級欺騙人民的好工具。

武訓是不是歷史罪人？

柴德賡

六月一日人民日報讀者來信中，有一位署名「棄名」先生的提出一個問題，而且很直捷解決了這問題，他說「武訓是不是歷史罪人，我個人的認識，不是。」我覺得問題還值得討論。

歷史是勞動人民生產鬥爭階級鬥爭的歷史，是社會經濟向前推動發展的歷史，凡是漢害勞動人民的利益，阻礙社會經濟向前發展的人物，就是歷史罪人。武訓這樣一個人物，從一八三八至一八九六的五十九年之中，正是中國人民遭遇帝國主義封建統治空前未有的侵略壓迫，也正是社會經濟急遽變動的時期，武訓對於太平天國起義及同時期的農民革命鬥爭，熟視無睹，這還只是說武訓思想落後，當時像武訓這樣的人，不知有多少，單根據這個就說武訓是歷史罪人，自然有點過分。但也不能說，要求武訓參加農民鬥爭的隊伍是過高的要求，可是要武訓來一個「歷史的跳躍」，因爲這是武訓的環境和能力可以做到的事情。

我們的評論，武訓以雇農出身，受封建統治者的壓迫打罵剝削，欺侮凌辱，稍有血性的人一定是要想反抗的，可是武訓不但絲毫沒有對革命起推動的作用，反而奴顏婢膝，以行乞興學來緩和階級鬥爭，不惜受更大的侮辱，甘心爲統治階級服務，[illegible]不但不能推動歷史前進，反而起了很大的阻礙作用，武訓不是罪人是什麼？

「歷史罪人」四個字，在一向表揚「武訓精神」的人聽來，自然有些刺耳，會一連串的發生一些問題，難道行乞興學也是歷史罪人？難道刻苦耐勞也是歷史罪人？[illegible]武訓的義學是以高利貸剝削的方式建立起來的，是在官僚鄉紳的勢力支持下建立起來的，對農民沒有絲毫利益，與了學念了書，農民還是在最下層。就是念書做官，坐八抬大轎，也還是替統治階級壓榨人民。

還有一種同情武訓的人，認爲武訓雖然常常跪在地下，但他畢竟用這個方法戰勝一切反對他的力量，這更是笑話。我們從歷史上看，中華民族從來不肯屈服於敵人面前，跪在敵人面前是搖尾乞憐，是失敗投降，只是在不損害敵人或者有利於敵人的利益的條件下，才能獲得敵人的同情，想用這樣方法去戰勝一切力量是夢想，這種思想是革命的敵人，這種思想的影響是取消革命。

論武訓的苦行

楊人楩

假使我們要從歷史觀點來判斷歷史人物武訓的歷史地位或作用，我們便不能忽略武訓的苦行，因爲武訓之所以突出而引起一般人的注意與討論，苦行是個主要原因。

許多人受了武訓「苦行」的欺騙，要解決這個問題，先得明白苦行是什麼。苦行就是使自己忍受苦楚的行爲，多少會帶有宗教的精神，差不多任何一種宗教，都有苦行一派，以忍受苦痛來補償心之所不足。以基督教爲例：在中古歐洲時，苦行是很流行的，其中包括禁食、勞作，鞭笞，以至於毀壞身體……等等，其目的在以「功行」來贖罪，好入天堂。故此，苦行是一種嚴肅的、悲劇的手段，決不是滑稽的，喜劇的表演。武訓雖未宣傳宗教，但他相信「苦行」可以得錢，好辦學校。他出於一種迷茫的信念而作出「苦行」，所謂「武訓精神」，其實就是宗教性的精神。根據這樣的瞭解來分析武訓的行爲，我們就發現他的行爲並不完全合於苦行標準，也就有限。叩頭，爬行做馬，豎鼎，打車輪之類，只是游民的無聊行爲，給錢的人只當取此一樂，笑完就算，腦子裏決無捨財興學之感。把嚴肅的悲劇變成滑稽的喜劇，就已失卻了苦行的意義。至於吃蛇蠍瓦等行爲，只是以表現其野蠻與變態，使人見而噁心，就是最原始的宗教苦行也不會要求到這一步。果使有很多人接受了「效法武訓」的指示，每天都來瘋瘋顛顛地玩這些花樣，試想，這成了什麼世界？除此而外，武訓的「苦行」所剩只有：行乞，挨打，不娶幾項而已，爲着要興學而有這幾項苦行，固然是「難能」的，但是否「可貴」呢？

於是我們要來追究他是否能以其「苦行」解決他所提出的問題。他不曾正確地提出什麼問題，他只曉得盲目地勸人識字，他的三所義學并不是靠他的苦行所換來的錢而成立的，他的義學并不會發生進步的作用。總之，武訓本是一個應被歷史所否定的人物。問題之所以嚴重，就在於有人要以已爲歷史所否定的人物來影響現在的歷史。就「苦行」而論，於是發生了兩個重大錯誤。

一、要以所謂「武訓精神」來推動今日的教育工作，這不但是開倒車，同時也是玷辱了今日的教育工作。武訓的苦行既不能滿足其勸人識字的願望，那麼，對於今日的教育工作，又是毫無用處的。難道今天的學校還要武訓的苦行爲之募款嗎？武訓原不懂得什麼教育救國的改良主義，武訓的歌頌者卻在把「武訓精神」來與掃除文盲的工作配合，發展成資產階級教育救國的改良主義，於是就犯了違反革命原則的重大錯誤，而有教育思想的混亂。李一氓先生在其「清除武訓一類的錯誤教育思想」一文（六月二日人民日報）提出了革命派的公式是：推翻封建制度和帝國主義的統治——土地改革——經濟建設——文化建設。試問：這個公式是「武訓精神」所能配合的嗎？

二、認爲「武訓精神」是革命精神，武訓的苦行就是努力革命的表現；沒有理解到「武訓精神」是反革命的，武訓的苦行在本質上也是反革命的。武訓的苦行是以受苦爲主，甘心受苦而不鬥爭，其所以甘心受苦只是爲着一個盲目的信念，所以具有宗教的精神，是唯心的；其苦行雖苦，但能求得自我滿足，正如守財奴之寧願吃苦而換得擁有財富的愉快。反之，革命者是以鬥爭爲主，其所以忍受苦痛是爲着要鬥爭，他的吃苦與鬥爭是有革命理論來指示的，是自我犧牲的，是唯物的而非宗教的，所以只有所謂「革命操守」，而無所謂「革命苦行」。明白這種區別，我們就明白所謂「武訓精神」決不是革命精神，同時，我們也明白武訓對於當時的巨大事變之所以會不聞不問，就是苦行在作祟，因爲苦行的宗教性限制了他的感性，而不會意識到革命的途徑。

作爲一個歷史人物來看，武訓不過是當時無數普通人之一。所以使他突出的，是由於他的苦行。在我們認識了武訓的苦行以後，我們反而覺得他還不如當時的普通人，因爲這些苦行不但不曾起絲毫進步作用，反而是一個醜態百出的怪物。武訓之所以突出是在於他的苦行，他的苦行被否定了，那麼，這個歷史人物也就跟着被否定了。

武訓的評價問題

榮孟源

五月二十四日「人民日報」社論發表以後，評價武訓的文章很多。[illegible]

[illegible]乞興學」呢？其次他放債是三分利，甚至「二年母子可以相等」[illegible]

[illegible]還是阻止農民翻身的惡路呢？顯然這是危害農民利益的一條路，地主們把它當做「善路」，廣大人民爲了自己的利益，却不能不把它堵塞。因此，立場[illegible]非常必要的。

所謂對武訓的「過高要求」

丁則良

最近人民日報發表了董譽先生的來信（見六月一日人民日報第二版），他提出「對武訓應有一定的評價」[illegible]

董譽先生提出「要求生長在典型封建農村裏的武訓，[illegible]」[illegible]

不識字就沒有勇氣「造反」？

劉桂五

在五月二十一日人民日報「讀者來信」欄內，有許多懷疑武訓和「武訓傳」批評的意見，我們應該對這些意見加以分析和說明。不過因爲懷疑意見相當多，我們只能就其中一兩點來談一談。棄名說：「武訓既不是官門後代，也不是士大夫之流。所謂『不登高山，即不知天之高也』。他那裏有那麼大的眼光呢！革命在當時反動統治下的名稱是『造反』」。野擬也說：「武訓既不識字，什麼叫剝削，什麼叫資產階級（按：在武訓的當時農村中並沒有資產階級，剝削農民的是地主階級，這是常識）？什麼叫威武不能屈，貴不能移？」這兩段話的文字雖不同，意思是一樣，就是像武訓這些貧苦農民不識字，不能「造反」，只能興學。

我們看看歷史事實吧。陳涉在封建統治下曾喊出：「王侯將相寧有種乎？」起兵反抗秦朝。牧童出身的李自成曾提出「均田」口號，推翻了明朝的統治。這些貧苦農民在長期鬥爭中間，逐漸認識到封建社會的基本問題是地主壓迫剝削農民問題，並且主動的去解決這個問題，我們能說他們沒有遠大眼光嗎？

從前中國農民在封建統治下，「用自己的工具去耕種地主、貴族和皇室的土地，並將收穫的四成、五成、六成甚至七成，奉獻給地主、貴族、皇室們享樂。」（中國革命與中國共產黨）他們爲了反抗這種殘酷的剝削，曾經不能不在歷史上掀起無數的農民暴動以反抗地主階級的統治，從秦朝的陳勝、吳廣……直至清朝的太平天國，總共不下數百次。（全上）參加這數百次起義的農民們並不是「官門後代」，更不是什麼「士大夫之流」，絕大多數也不是什麼讀書識字的。但他們知道自己受了地主階級的剝削，正因爲只有他們才知道什麼是剝削，他們才能有勇氣去「造反」，並且有「威武不能屈」的崇高氣節。難道這不是歷史事實嗎？

反之，在舊社會中那些剝削貧苦農民的，在農民起義時用最殘酷的手段屠殺農民的，甚至不惜奴顏屈膝，卑辭厚禮去懇求外國統治者派兵來鎮壓國內農民起義的，不是別人，正是那些「官門後代」，正是那些「士大夫之流」，正是那些高等讀書識字的清客。古史不必說，只說近百年來從曾國藩、李鴻章到胡適、蔣廷黻之類的這些漢奸國賊，不都是些「官門後代」、「士大夫之流」與「讀書識字」的清客嗎？

因此我們所驚異的不是貧苦農民不識字而有勇氣去「造反」，而是棄名和野擬等人竟說「造反」須得「官門後代」、「士大夫之流」，和讀書識字的人。這種顛倒是非混淆眞象的說法究竟是什麼意思？其實，這也不足驚異，反對土地改革的地主們，不是正在宣傳：「農民知識太低，下級幹部又不能很好掌握政策嗎？」

武訓的眞面目

評「武訓傳」影片、武訓以及孫瑜先生的檢討

丁曼公

影片「武訓傳」的編導者孫瑜先生所作「我對「武訓傳」所犯錯誤的初步認識」一文（見本月二十六日本報第三版）中說：「無論編導者的主觀願望如何，客觀的實踐卻證明了「武訓傳」對觀衆起了模糊革命思想的反作用。」這個意思就是企圖引起讀者和觀衆的一種模糊觀念，以爲作者的「主觀願望」是革命的，只是影片發生了「反作用」。這個道理說得通嗎？作者的主觀願望不能離開他的創作的客觀實踐，這是最起碼的理論常識。「武訓傳」影片的編導者的主觀願望已經在影片中表現出來了；影片所發生的作用，決不是與作者主觀願望相反的「反作用」，而正是作者主觀願望所必然產生的正作用。這正如武訓的主觀願望，已經從他一生的歷史事實中全部表現出來一樣。

[illegible]

當時山東館陶縣塔頭村有一個三品銜的武進士楊樹芳，[illegible]

武訓就是這樣爬上了封建統治者的廟堂，這是多麼醜惡的歷史呀！歌頌武訓的人們，並非不知道這些事實，卻爲什麼要百般遮蓋，歪曲歷史呢？這樣的歪曲歷史是可以容忍的嗎？絕對不能！我們一定要正確的歷史，無情地揭露武訓出賣勞動階級以求榮的無恥行爲。

我說武訓出賣勞動階級以求榮，這決不是過火的。這從封建主義者讚頌武訓的文詞中，完全可以得到有力的反證。賈品重所撰「武善士訓墓誌銘」中有這樣的一段：「夫堅持乎求榮之業，而能致已於榮者，天所不得不榮之也，順天者也。廣闊乎求榮之途，而能致人於榮者，天又不忍不榮之也，勝天者也。然後嘆天之報施善人，果不爽也。」他們稱讚武訓的「蓋棺論定」，「順天」「求榮」，難道不足以證明武訓出賣勞動人民，投降封建統治階級的罪惡嗎？

有人說：武訓生在那樣黑暗的社會，沒有人領導他，因此沒有站穩階級立場，走錯了路，是可以原諒的。這種說法，似乎很「公道」，其實是不合事實的無聊的辯解。

在滿清統治下的咸豐四年，即公歷一八五四年，武訓十六歲的時候，太平天國農民革命的軍隊[illegible]武訓根本不是站在被壓迫的農民階級立場上，[illegible]

光緒年間出版的張清所作的「山東堂邑乞人武訓興學傳」敘明武訓興學的動機是：「一人不學一人窮，人人不學人人窮，往後來看，窮人多了，甚麼做賊、誆騙、綁票，都能做出來了。[illegible]到了這時候，有錢的過活也不安穩。」

[illegible]

寧市土特產展覽會 交流業務廣泛展開

十二天來總值三百餘億元

恢復與建立了許多新的貿易關係，打開了手工業品的銷路。

【本報南京七日專電】本市土特產展覽交流大會交流業務廣泛開展，使本市與外埠之間恢復與建立了許多新的貿易關係，打開了本市手工業品的銷路，改變了南京歷年來淡季的商品滯銷情況。

本市土特產展覽交流大會，自上月廿四日成立業務處交易所，至本月四日十二天中，共已訂立七十五個合同，議銷協議七十一件，總值人民幣三百二十四億七千餘萬元。參加此次大會交流業務的有南北十餘省的二十多個代表團，遠至吉林、內蒙、綏遠，都在南京與各地公私營企業建立了貿易關係。如華北土產訪問團與本市簽訂了板鴨、竹筷、葡萄乾與土豆粉、黑瓜子與菜籽等土特產的交流合同與協議；使南京出產的板鴨、竹筷在華北地區開始恢復了舊有的廣大銷路。南京竹筷在解放後，北方銷路曾逐步恢復，一九四九年濟南、天津、青島等地訂貨很多，全年共銷一千二百包，約六百萬雙。但由於粗製濫造，北方客商買去的竹筷無法推銷，因此就不再來採購，一九五〇年全年僅銷三百包。此次華北土產訪問團看到本市工商業決心改造生產，革除陋規，始與竹貨業訂立採購三十噸（約一百五十萬雙）的合同，此項竹筷將由竹貨業組織聯營生產，並由工商聯擔任交貨保證。至於板鴨，此次天津、河北向南京定購四十餘噸，約定秋後交貨，這種大宗交易在近十數年來還是不多的。此外，內蒙、綏遠、察哈爾、山西等地出產的菜籽、蓖麻、土豆粉向南京推銷也屬首次，像綏遠、察哈爾產的含油量百分之三十八的菜籽遠銷南京，使本市榨油工業也獲得了前所未有的豐富的原料來源。

在此次大會交流業務中，本市棉布、毛巾、襪子、牙刷、肥皂、火柴、捲烟、電池、玻璃器等手工業品與機器工業品也找到了廣大的銷路，其中如棉布、襪子過去在淡月（上半年麥子收割以前的幾個月）銷路是比較差的，而此次交流業務中祇要夠規格，都可銷出去。

此次土特產展覽交流大會，使南京工商業與外埠間恢復與建立了許多新的商業關係，改變了南京歷年來淡季商品滯銷而影響生產的情況。

山西土產展覽會 定十日正式開幕

土產會議同時舉行

【本報訊】山西省土產會議與土產展覽會將於本月十日在太原市人民大禮堂、人民公園正式開幕，此次會議的主要目的是總結推銷土產經驗，澄清產銷情況，以便今後有組織有計劃的進行物資交流，爲實現上述目的，大會特組織了土產展覽會並決定與土產會議同時舉行。展覽會共分農產、畜產、手工業、藥材、礦產、山貨土產、外省土產七個部和太原市一個以私營工商業爲主的展覽館。各部門的展品包括了本省所有著名的土產品及一般的土特產。參加此次大會的有本省各專區所組織的代表團，部門（連各縣）、合作社、私商參加的代表團，及華北四省、二市、陝西、河南、內蒙等地的參觀團。大會爲了具體組織土產推銷與交流，並特設業務處，專事協助省內外各代表團和參觀團成立協議合同及現成交易。

綏遠物資交流會開幕後 羢毛皮張打開銷路

各地代表訂購蓖麻甘草牛油蕎麥

【本報歸綏通訊】綏遠省物資交流大會自五月二十二日開幕後，省內外代表正忙於參加各處座談會，交流情況，商訂立合同協議等。省府於二十三日在省府大禮堂邀請各地來會代表座談購銷計畫，準備貿易談判。出席的有天津、北京、山西、張家口、宣化等地代表和本省各縣代表共二百餘人。委王文達部長在會上講話說：綏遠農業發展前途是很大的，遠方交流的物資很多，目前需要各地幫助的物資很多，希望各省代表多訂合同協議。初步統計，天津、張家口代表提出採購羊毛、皮張、牛羊油、甘草等；蓖麻籽四十萬斤，小麥、胡麻各十萬斤；張家口代表團提出購買菜籽、大麻等二十萬斤，六十萬斤其他各種藥材；麥二十萬斤，小麥等五千斤。西北代表團擬購胡麻等。從各地代表的數字看到，很多的情況可以在國內找到銷路，如滯銷的土產天然碱、蓖麻等，僅北京市每月就需要天然碱三十噸，售的蓖麻九萬斤。外省擬在綏銷的貨物多是工業品、原料，如桐油、文具、用紙、糕點、日用百貨、茶葉、雜貨、針織品。大會後，由大會業務處按藥材料等品種分類，劃分小組，配合交易商購銷計畫，協助雙方直接進行現貨交易，或訂立合同與協議。

二十四日外省市代表與歸綏市各行業公會代表也分別舉行了座談會，進一步商討進行交易，由訂立合同協議等問題。座談會由大會秘書處主持，共分雜貨、貨棧、國藥、皮毛、糧食等十五個組。踴躍計畫向綏市購買一千多萬元的天津、張家口代表。綏市皮毛組準備向京津訂購藥材二百斤，天津、張家口代表與天津訂立山羊皮、紫山羊羢等協議；天津代表訂購赤糖、雜貨、大料、花椒等協議，洋鹼二十五日辦理合同手續。綏遠毛年產約八百萬斤，遠銷各種數目極爲京津出口商所重視。這個天津的代表說：「沒有綏遠的生產，就沒有全國各地勞動人民的生產，沒有繁華的天津，也就沒有天津的出口商。」可是，由於過去天津出口商坐在海邊上等買賣，不能到各地調查；規格、產量、產區情況，綏遠牧民也不瞭解，出口情形，造成了互不通氣，影響了交流。（明•三日）

經濟新聞

天津【本報天津七日專電】利字粉八萬元，玉米八百五十五，大豆一千零八十元，紅麥一千二，生仁二二萬三，過淋生油五〇萬。

漢口【本報漢口七日專電】申匯一〇〇〇元扣二角，〇五、七〇一八元。外來黃豆油四三萬四，鹹面二〇萬三千五，卅二支紗做紗九五五萬，細布二七萬五。七日折實牌價五、七一八元。杜梧四四萬，角梧三九萬絲三千，洒陽絲一百八，漢四一萬，九八萬，許昌八五萬，舞陽八四萬，黃岡八萬，〇，均縣鄖西一〇九萬，一五萬一千。大冶黃二萬四千，萬岡八四萬，一九八萬，大冶三五萬，桐油五七萬，青藏二萬，浦圻、一萬，魚青藏七萬，豆油六四萬。

私米緩昇、食油站平（見下）

土產市況

★藥材平疲，懷紅花到貨尚多，每斤低至二萬元，必甲每斤二千二，降四百元。

★猪鴨新貨大批上市，各地來貨近四千隻，活雞部份做價跌一、二萬，每擔老雄雞五三萬，蚌埠和南京貨五八萬，浦東新雄雞七七萬。

★猪肉客貨到到，昨晨宰牲場出貨一三二二頭，每擔白肉高貨五六萬五，降五千、三、土產公司猪業部白肉牌價再跌百元，高貨五千七，低貨五千一。

★土產公司門市部，每斤應城石膏掛低二十元，爲五百元。

★雞蛋本街實銷漸呆，每擔下跌萬元，紅殼三八萬，白殼三六萬，三時應貨生鹹蛋去路活絡，每百隻五萬五至六萬。

★食糖來貨登記二一四包，成交一一九包，中貨海南赤三九萬五，軋跌七千，中貨提莊青及次貨棉赤各挫五千。

★杭蘇銷活，同業議定統一售價，每擔三八萬，零售每斤四千五。

★內銷茶新貨，門售店號零星買進，交數量缺乏整額。昨有諸暨新烘青售開每擔八十萬。

★南北貨龍口粉絲趨升，高貨昨開五十萬，東北齊齊哈爾粗粉絲帶來試銷，每擔二十三萬，瓜子高貨白板十六萬，黑板十五萬五。

毛豆上市枇杷削落

杭蘇議定統一售價

青島黑啤酒掛高二萬八

東北粗粉絲有小額試銷

★香肉、鹹猪落令，風肉上市，公會批發價肉每擔一百十萬，至一百二十萬，北風肉一萬七千六，北風肉一萬四千，門市零售南風肉最高每斤一萬七千，至九萬。

★批杷到旺價降，草種塘棲每擔最低爲九萬，軟刁白沙二十八萬，降二萬元，桃子有鹽作坊辦去，臨浦毛桃普通八萬元，十萬。

★地貨杭州毛豆上市，每擔二十九至三十萬，杭州茄子續到，每擔三十三至三十二萬，黃瓜跌五千，麥白鋤張五千至一萬。

★土紙昨土產公司國字四六屏每條減低一千爲六萬三，產字仍爲六萬元。

★草蓆銷旺，有採購州、其他如太原、洛陽、鄭州等地合作社採購、亦多。今年富蓆因價高，頗見呆滯，一般市價皆平。

★魚市昨晨到貨登記共一萬二千九百七十九擔，又六斤，海鮮貨市價微見參差，帶魚、米魚、鰻子硬一、二萬，大黃魚每擔仍開一四萬，青蟹昨有到貨，因貨少每擔開高二〇萬。

★國營山東省煙酒公司上海分銷處，本一月一日起因青島黑啤製造上成本關係，自本日起牌價調整，每箱（四打裝）由二〇〇萬〇三萬八千，仍掛一九萬。每箱（四打裝）二萬二十一萬，黑啤價不動。

私米緩昇

中糧售出大量黃豆

蠶豆回漲食油站平

【本報訊】食米市價穩中帶升，稻米僅早稻略挫五百元，和米升一千，局部上升，中糧原價略升，贛江西和私營成交一萬九十九擔，中糧出售二千九百九十擔，零售價略升二千，軋升百元。稻谷登記三十四萬零千零一十九擔，小麥到貨有，市場零售價開一萬九千零一萬二千，門市價三千五百元。

麵粉自新小麥登場，到貨各廠交易頗旺，出售交易四百包，五千七百包。兵船、綠車售一萬五千元，新市五千。

食油，中價無變動，開盤中糧八萬四千一百元，至三千五百一十元，出售一萬八千九百，售出豆油四千斤。共計大小麻油來往共十斤，奉皇島二十九擔，開價格平，大豆出售五百擔，四百擔，大連豆四十擔，油廠生菜油四千斤，豆餅三千擔，黃豆泉州客貨價升五百元。

捲布板供過於求

發生跌價競爭的現象

工商局已予密切注意

【滬市新聞處訊】爲了精簡節約減低成本，本市公私營染織廠已都廢除捲布襯芯用的捲布板，號召推行平捲運動，因此捲布板銷路大爲減少，一九四九年的供銷量已由解放前的三千五、六百萬塊減少至一九五〇年的一千五、六百萬塊，迨一九五〇年則僅銷四五百萬塊。捲布板銷路雖已大減，但產量反形增加，並且還有不少業外人不明該業產銷情況，而祇認爲製作簡便，資本不大，紛向該業發展，以致供過於求，發生了跌價競爭的現象。本市人民政府工商局對於該業盲目發展，已予密切注意，希望不明上述供求情況而意欲經營捲布板業者，勿再盲目嚮設。

南京【本報南京七日專電】小麵粉到銷俱旺，收購一千四百餘担，最高價七十萬三，中糧公司及有恒麵粉廠在蕪湖檔十三。新菜籽挫落二千元，上區自辦，好稻成交減少，因米商赴產〇一八，香豆八萬四千，五元麥，好稻稻六萬四千，黃豆十五萬八，牡丹粉八萬七千，龍頭市四萬廿八，日光皂十八萬九，萬六，鳳紗七三，上海火八萬。

無錫【本報無錫七日專電】食米因滬需銷旺，中糧上白粳一二萬三千，白粳一開一二萬二千五，三千開一萬七，兵船粉七萬九，常州稻一萬三，新麥九萬三，陳麥萬一，〇萬五，南河黃豆九萬六，豆油四五萬三，一五萬，鰱魚布二五萬六，紗七一二萬，鰱魚八日折實牌價九、八四八元。

柴十五萬八，雪白糖六十四萬四，豆油五十萬，八日折實牌價四、八四九元。

猪商聯營穩步進展

郊區兩聯營處相繼籌組完成

【本報訊】本市猪商業第二聯營處，聯營工作積極展開。五月份由各產地運來毛猪計八十頭，八十批，抵埠數量先後共達一千一百五九頭，十八億八千萬元，下鄉資金近六億，共達五九頭，抵埠數量，三聯營處五月下旬首批由開封裝來毛猪九二頭，下鄉資金一千九千萬。聯營機構已推進到郊區江灣和吳淞，第六、和第七聯營處，相繼籌組完成，改進經營方式，避免盲目競爭，參加會員有江灣區金記、長發。

郊區由各自投資三、唐順記、順與等十三家，共同投資三、九七〇萬，接近郊四區爲對象，第七聯營處參加會員有吳淞區大同、長順、成記、書記、實記五家，共同投資四、二〇〇萬，採購地區以蘇北一帶爲對象。

行李包裹保價運送

上海鐵路局自十日起實行

【本報訊】鐵道部爲保障行李包裹運送安全，避免客商損失起見，自六月十日起全國各鐵路實行行李包裹保價運送辦法，上海鐵路局亦定自同日起實行。茲將該項辦法摘錄如後：

一、客商託運行李或包裹，得按下列規定辦理保價：

二、託運行李、包裹時，須交納保價費，按照保價運費計算。

三、按件數辦理保價的行李或包裹，得按件聲明價格。批數聲明價格，不得按全批聲明價格。如不保價，須自行看管。

四、如組織等物品包裝不易，家庭用品（即搬家物品）行李必須保價時，必須整批辦理。

五、按保價託運之行李或包裹，保價費不分距離遠近，按所聲明價格的千分之二收費；按所聲明價格的千分之二收費，除照收運費外，另收保價費。

六、包裹須包裝堅固，並用整條繩子捆好，須能加鎖者加鎖，如係貴重物品，包裹或封印。

七、客商託運保價行李或包裹時，須將包裹內容，車站因估價關係，得施行檢查，以審核其價格。

八、保價行李、包裹，如中途損失，按所聲明價格（保價）賠償。

八、包裹時，應先向車站索取保價書，依式填寫。

八、按保價託運之行李或包裹，如有損失時，保價部份或損失一部份時，按實際損失程度，按保價比例計算。

北洋鰲魚首批抵埠

【本報訊】出海捕魚的漁船三百担，已於本月五日抵北洋去的吳淞港八隻，捕獲鰲魚約三百担，每担價二十三萬元，此次爲本年第一批所獲得之鰲魚。（仁）

附註：不保價的行李每公斤祗有一四•四平方市尺，損失時的賠償標準最高，錦綢白布的折合市價。

棉布牌價局部下降

棉紗供求正常

【本報訊】昨棉紗交易正常，仍以複製廠吸進居多，成交十五件，內銷號同業進場廿支二十件，其他都係染廠天相仿。棉布牌價，花紗布公司門售量和前計四君子元府綢八千一百元，萬七，大業印花降千、五、廿二萬爲廿二萬。五、市場做開仍以低檔布居多，共計成交二千二六〇又二、〇〇碼，折合三千三、〇三一又正樂園茶會無變動，但做開期貨居多，細布仍爲廿二萬六，花布普通貨做二二萬六。

食鹽統一售價

【本報訊】本市鹽商業七月份起零售每斤一千三百五十元，上月間聯合派員赴蘇北運聯運鹽至上海，以來，本月初已全部辦理運抵，以免商人抬價計，即日起統一售價，一律零售每斤（市擔）一千三百五十元，每擔十二萬四千二。

中國的土特產

九十二、北京地毯

地毯——是北京的土產，也是中國的特產。由於製造的精緻細巧，便成爲馳譽世界的手工藝術珍品。

地毯的原料是線和羊毛，經線是用棉線織成，羊毛是栽在線上的，故地毯又名「栽絨毯」。羊毛採自西北及東北一帶，紡成線後再加工染色，以朱紅、天藍爲上。栽定好尺寸後，用線立經，然後繪圖，以便可以開工栽毛。一般地毯上機後，可用四人工作，平均每人每天可織一方尺左右，四乘六的普通一條地毯約需三四星期。

北京的地毯業早有相當歷史，在一九二一年左右是大興時期，當時工廠達二百多家，擁有工人二萬餘人，月產六十萬方尺。大型廠且設有圖案部，延請專門人材設計圖案。國外土耳其、日本等國皆意仿製，但不及我國的精緻；美國曾以機器製造，也因圖案複雜，而不易換樣，而且壞了便不能修補，終無法與北京地毯相競爭。因此，北京地毯外銷盛極一時。

華北淪敵時期，工業均遭摧殘，地毯業亦不能倖免。戰後，在反動派統治時期，地毯業本身雖有基礎，但價格太高，出口困難，加以物價飛漲，亦大爲削弱；工人數一時降到二、三千人，月產僅一萬方尺，大型廠多因原料、銷路不佳等原因，只能維持小規模的生產。解放以後，人民政府已予適當照顧，並正積極鼓勵恢復，使這一聞名於世界的生產重現。（蕗秋）

上海市工商聯通告

各公會及廠店均不得擅發通行證件

案准上海市人民政府公安局治字第一二二四五號公函以「茲據上海市全體工商業會員受支者：除公安機關核發外，任何機關、團體、戶籍證明、通行證件，市場、商號或個人均不得擅自辦理，而近來市面發現仍有在此反運動時期，更不得擅自出具證明，並轉知所屬各單位勿再發出此項證件之事。」等由，准此，查關於通行證件，一切有關旅客身份之證件，不得早於上年六月廿八日曾於備通字第一八四號通函知照在案。

㊀相應再行通函查照，並即轉行所屬會員廠店切實注意，勿再有同樣事件發生爲荷。

一九五一年六月八日聯通（51）字第一〇九號（報字第186號）

上海易貨交易所六月七日成交貼費率

進口滙證：由進貼出12% 出貼進2.5%

出口滙證：平貼 進貼出25%

打開滯銷土產出路

浙省土產會議獲得成就

交易額達一千一百餘億

【本報杭州訊】浙江省土產會議，自五月二十日開幕以來，經過熱烈的交流，截至二十一日止，業已簽訂合同三、近二十、協議二十五件，統計交易總額達一千一百餘億元。參加交流業務的爲竹、木、水新炭組、紙料組、絲、麻組、畜產組、魚組、特產組、貨組等，各組交流代表，主動的銷售土產的要求，及生產者都會議以後，大家都表示首先是打開滯銷土產的出路，就是發動和組織土產運銷，地方上已有了初步的基礎。放前代表都表示，獲得了實際工作作經驗，便利今後交流的工作。（詹水）

絲市 平靜

綢緞升微

【本報訊】絲價仍昨，二、四天橋二〇光，七、五每箱號A級售一百、二號A級、九號A級旭日、石號A級旭日、七五售一四萬五（新貨），一、五、五〇萬，一、五〇碼，包裝市每斤一律自備。另售一斤至九十斤一千二百五十，（市斤）

綢緞市，綾綢毛交易略活，印花綾碼售價一律，每碼漲一〇〇元，萬二〇〇碼，綾緞售價四門萬二，五二萬五千，染色綾碼多數價二萬二，三縐紗，每碼升一卅二三萬。

火柴廠盤提高

【本報訊】火柴因部份原料價格提高，昨起各牌廠盤均提高，美麗牌三千，同鳳凰牌、寶塔牌、八千、大五〇、見新八千、四千、三千元、與同牌升一千，日用品方面，每箱加八千，五四千，牌藥萬二，京萬五千三，明後五八千，二萬八千一，均爲萬五千三，以前中華、飛馬等烟紙盤，亨利肥皂也加四千元，每箱十七，二十七支前門烟也漲一千，一調整，餘升做中華、飛馬等烟紙

染料牌價調整二種

東北電石跌五十萬

【本報訊】上海化工原料分公司染料，昨二種牌價調整，一斤雞牌快靛及一〇一斤內門粒子快靛皆由一〇〇萬掛低至九八〇萬。化工增掛一六四磅裝洋乾添一種每磅掛二萬七，電石牌價降五〇萬，東北貨每公噸掛五五〇萬，朝鮮貨每公噸掛五〇〇萬，降二十萬。

紙張成交千餘令

【本報訊】紙市交易平定無甚上落，張家口新聞紙讓價每令二十六萬元。中國百貨公司牌價，增八〇磅中版牛皮紙每令八〇萬。

西藥市勢呆疲

【本報訊】新藥由於來貨尚多，昨市平疲，三鍊鐵三禮來西林，尼西林（卅萬單位）降五百元，五百元，施貴寶配尼西林（卅萬單位）升千五百元，八千五百元，尼西林（廿萬單位）降五千，五一二百元，五百元，加五百元。

油脂業柏油聯營處

首批柏油千擔運到

【本報訊】本市油脂業柏油聯營處，自成立以來，積極進行收購工作，並分赴各產地，了解情況，派員業已抵埠，昨首批柏油一千担運到，每擔售價爲五四萬五，一般皂廠需要。

本旬折實公債牌價 每分二三三六八八元

折實牌價 五三三三一元

【本報訊】今日折實儲蓄牌價，據昨日四項必需品市價折算，每單位仍爲五三三三一元。又昨日四項必需品價格如次：

品名	單位	價格
中白粳米	擔	一三〇〇〇〇•〇〇元
生油	升（一•五六斤）	二〇三六•〇〇元
純屑煤球	擔	五六〇〇〇•〇〇元
	兩	三四〇•〇〇元
十二	兩	二九〇〇〇•〇〇元
龍頭市布	疋	二〇二•五〇元
	尺	二九五〇〇•〇〇元

行情（六月七日） ▲漲 ×跌

★金融（中國銀行掛牌）

品名	買價	賣價
美金	二〇〇三〇	二〇二三〇
（現鈔）	三三九〇	三三五〇
港幣	三三三七〇	三三四九〇
（現鈔）	三六八〇	三九二〇
美匯	六二三五〇	六二九七〇
港匯	五〇一八〇	五〇六八〇
英匯	七三三〇	七三一〇
澳匯	四七〇〇	四七三〇
新匯	四七〇〇	四七四〇
印匯	二〇〇四〇	二〇二二〇
緬匯	六七六〇	六八二〇
加匯	五二〇	五二〇〇
巴基斯匯	[illegible]	[illegible]
坦匯	[illegible]	[illegible]
瑞士匯	[illegible]	[illegible]

★利率：金融業掛牌每元七釐；押放款月息最高三分；存款月息最高；又（最低）；又匯利息（最高）三分；（最低）。

★內匯（千元）人民銀行：天津、杭州、安慶、青島、鄭州、蕪湖、濟南、長沙、九江、福州、鎮江、寶鷄、廣州等地匯價一平至一分。

★食米（百斤）：白粳上、中、下；稻、早稻、和、元、白元、和、羊、湘、機和、江西機和；九江元；漢口機……（各等級價自二十二萬至三十三萬不等）

★麵粉（袋）：中一粉（中糧公司售價）、麵粉、中白粳、上白元、東北麵、白陸、乙字……

★雜糧（百斤）：黃車、紅金錢、紅地球、鷄小球、大發包（中糧公司售價）、「九九」八一粉、麥根、大發、兵山、金財神、紅麥、黃車、黃大白、中豐白袋、協大發、大小包袋、華豐麩皮、大連元豆、蕪湖黃豆、巢縣黃豆、泰州黃豆（上）、漢口黃豆、安慶豆、關東黃豆、浦口豆、平湖赤豆、如皋青豆、烟台生仁、南京生仁、九江白芝麻（上）、安慶黑芝麻、安慶赤豆、啟東小麥、關東新麥、大麥。

★食油（百斤）：中糧大豆油、青島廠生油、青島吉桶生油、大連淨生油、天津淨生油、天津脂豆油、油生菜油、大德新清油、大統豆餅片、秦皇島赤豆、平湖赤豆、崇德麥、浦東豆、張家口綠豆、衡水赤豆、建德白豆、平湖青豆、九江小新小麥。

★食鹽（擔）：洗淨鹽、餘姚鹽、久大再製鹽、久大黃包鹽、上白淮鹽（淨）、次淮鹽（淨）、上次鹽（中鹽公司售價）、魯晶鹽、三精鹽、再製鹽（布袋）（內鹽稅七萬元）。

★食糖（百斤）：提莊青、海南赤、川中、汕頭白、又赤、又次油、江西砂、棉花砂（通袋）細砂、機製赤、又中貨、瓊州洋（通袋）、古巴砂、蘇聯砂、二號白、東北綿白、改製綿白、川赤砂、提莊青（除皮）、興化洋袋裝（除皮）、興化白袋裝（除皮）、又白袋裝（除皮）。

重要物品零售價格（六月七日）

品名	單位	價格
中白粳	石	廿二萬
上白元	石	廿二萬
特白粳	石	二〇萬
上零中白粳	石	廿三萬
老車粉	袋	八萬四
「九九」八一粉	袋	七萬
豆油	斤	五千三
生油	斤	六千三
特曬醬油	斤	二千元
食鹽	斤	一千四
固本肥皂	塊	二千元
美麗肥皂	塊	一千六
祥茂肥皂	塊	一千五
美麗香皂	盒	二百元
廿支美麗	包	三千八
十支飛馬	包	一千七
頭號火油	提	一千五
20金城紗包		[illegible]
14飛鷹縫紉		[illegible]
龍頭士林布	尺	五千元
陰丹士林布	尺	五千四
縐紗衫褲	尺	四千八
純屑煤球	擔	二萬七
青松柴	擔	三萬元
陽泉硬炭	擔	七百元
特白砂	斤	六千八
車白精	斤	九千二
細絨線	磅	三萬四
粗絨線	磅	十八萬
中級汗衫	件	三萬八
黑力士鞋	雙	二萬七
元口男套鞋	雙	二萬八
貨白報紙	張	六百
萬壽牙刷	支	三千五
三星牙膏	支	五千三
大號蠟燭	支	八千元
美麗香皂	塊	二千八
42狗頭男襪	雙	二萬五
大明星花露水		二萬三
鵝牌奶粉	小包	四千二
光明奶粉	磅	[illegible]
豬肉（肋條）	斤	六千元
鹹肉（夾心）	斤	七千元
鯽魚（活）	斤	八千元
鮮鯗魚	斤	二千元
鯉魚（原條）	斤	四千四
鳳尾魚	斤	三千八
大黃魚	斤	二千六
墨魚	斤	一萬二
活鮮蝦	斤	一萬二
浦東雌鷄	斤	二萬元
新鴨（無毛）	隻	一萬二
上等黃牛肉	斤	九千元
小白菜	斤	二百元
多瓜	斤	三百元
新豆	斤	一千四
菱白	斤	一千二
黃瓜	斤	八百元
青豆	斤	一千五
茄子	斤	一千二
夜開花	斤	四百元
莧菜	斤	一千二
大號鴨蛋	隻	五百元
大號鷄蛋	隻	六百元

★棉紗（件40小包）：又金雙馬、又金錢星、又三羊、又雲鶴、又粗砂布袋、又三磅裝（除皮）、興化赤袋裝（除皮）。

★棉布（疋）：龍頭市布、20×20油漬坏布、雙鹿大另市布、人民油漬市布、雙燈B市布、200B細布、綠大鵬細布、紅龍頭細斜、八磅坏布、21×23B市布、飛魚B不足布、大象B印花坏、B5225漂布、彩球嗣元號漂布、四君子府綢、B白府綢、B絲光精元布、四君子府綢、B元府綢、光華府綢等（價自十七萬至三十萬不等）。

★棉花（百斤）：周浦籽花中級、輪昌洗衣皂、輪昌洗衣皂等。

★捲烟：大明、青年、衡峯、21無敵、42支上等、民主、湘妃、羅漢、勝利、光華、長城、長壽、福利、小鷄、七七玫瑰等。

★日用品：美麗、以上每條200支；紅錫包（以上每條250支）；老刀、中華、大紅人、南味、周本皂（箱）、箭刀、亭利。

★燃料（噸）：美麗、牛斑、黃祥茂、美華、星牌、工農、大華蘭花、美麗火柴（箱）、鎮江火柴、鷹牌洋燭、大號箭鼓洋燭。陽泉塊（送到）、陽泉篩塊、井陘統、大同提塊、大同篩塊、萍鄉焦煤、淮南統（麥站交貨）、新汶塊、新汶屑、純屑煤球（廠盤）、每擔送到、乾松柴（担）、青炭（担）。

★棉織品：602僧帽漂紗汗衫、302僧帽漂紗汗衫、501鵝牌汗衫、901飛馬汗衫、909飛馬汗衫、707又藍紗汗衫、840菊花汗衫、862電力圓領衫、662電力圓領衫、三友西湖毛巾、三友長壽被單、民光彩格被單（條）、700人字毛巾、414雙鑣毛巾、303狗頭男襪、大寶被單（條）、太平洋被單（條）。

★化妝品：三星牙膏、黑人牙膏、無敵牙膏、固本香皂、堅嗣牙膏、力士香皂、美麗香皂、四季香皂、四合一香皂、綠寶雅霜、新號蝶霜、大號百雀齡、大號鷄明星香水。

★紙張：8047磅道林紙、上海招貼紙、東北報紙、大中華白有光紙、東北牌公紙、80磅白報紙、上海色有光紙、寶山色有光紙、華豐灰版紙、華安灰版紙、標準柏油紙。

★西藥：孟山都糖精、BK加當血糖、黑雞〇六、阿司匹靈粉、加當片、禮來配尼西林（瓶）、德國鎮靜素、派德大亞士、消痰乃定片、消發困定片、消發賽乃千、單德嘧唑片、又PAS顆粒、96紡片、太華貝菓片、太華百包、太華配尼西林、太華安敵疫粉、華安虎標萬金油。

★絲綢：高級生織、普通、被面、格子、66度硫酸、錄格子紡、27454545時時時中時、又時子十二。

★染料（司馬担）：三〇〇紅、一〇〇綠、六〇〇黑等。

★麻袋（隻）：大喜、大德、新袋、又紡、包、中、大號、三號特藍、天秤白線。

★顏料：透號、一號等。

★化工原料：原料類（噸）、以上內外胎每副、三號紅橡膠。

★橡膠：雙錢鞋類（打）、雙錢男套鞋、又平大靴、又長統靴、又力牌男女鞋、回力特製球鞋、又A男女套鞋、堅固放女球鞋、又尖四型平跟鞋、金剛大拉鍊鞋、金鷄特製男膠鞋。

★五金鋼鐵：12馬口鐵、787民生牌、333鐵釘、968三星牌、88鷹牌、13號三角、404鋼筆、2628鋼筆等。

★教育文具：金星水筆、勒鋼筆、鉛筆、文具紙、毛筆、本石油、40斤柏油、頭號方鐵、土紅水方、24定升。

★建築材料：上海牌黃沙、天佑銀粉等、禮和牌、正牌、老車、六兩、孔雀、三六兩、宜家元、又特色、又比國粉、又色。

★地貨：蘇州麥白、蘇州白菜、又黃芽、杭州辣椒、杭州刀豆、又長瓜、杭州黃瓜、崇明豌豆。

★出口物資：上海17號猪鬃（担）、40分黑熟貨、上海公司收購牌價。

★蛋品市價（担）：鷄蛋（紅殼）、鷄蛋（白殼）、鴨蛋大號、鴨蛋小號（畜產公司牌價）。

★猪隻市價（斤）：白肉高貨、白肉低貨、白業批發、毛猪每市斤。

★水菓批價（擔）：白肉低貨、部牌價、土產公司猪業、白肉高貨、毛猪。

★鷄鴨鵝市價（擔）：浦東雌鷄、浦東雄鷄、南京老雌鷄、天生老雌鷄、常州新雌鷄、興化新雌鷄等。

★苧麻（公會牌價）：杭州、崇明、平湖、廣西、毛、杭白、青蔴、黃蔴、安慶、寧波、綏定、淨蔴。

★桐油（擔）：同業零批、中外銷、洪公會、西營業、又小桶。

★茶葉：足白油、正牌西洪、副牌西洪、青油。

★水產（每担）：溫州新毛紅、又中次、邵門紅高、新大毛紅、溫州新毛、杭州新中龍井、溫州上龍井、又新特龍井、杭州大龍井、黃魚冰、白鯗冰、鯉冰、草青魚冰。

★火腿醃臘（公會批價）：南腿甲級、又乙級、北腿甲級、又乙級、南風肉、北風肉、又乙級、土產公司牌價。

★土布（市價定）：尺二、小只、大只、香肚、又、淮、江、南、西、四川。

★南北貨海味（市價每担）：博平雞子、東北紅棗、天津白瓜子、宿遷金桃、洛磺豆、鄒縣茶、天津冬菇、杭州肥冬筍、杭州細菜、溫州、又乾海參、福建尾腿、龍牙、溫州鮮尾、江西、屯溪花牛、太湖蝦、東北蝦、東北熟蝦、南乳花、廣州、濟南紅棗、潮州黑棗、廣東冬、又黃件、臨浦毛桃、龍口粉絲。

大公園地

壯大我們的力量，打垮美國侵略者！

讀者紛紛響應支前捐獻運動

編輯同志：我們振華橡膠廠的職工同志共計一一八人，熱烈響應抗美援朝總會關於捐獻飛機大炮的號召，於五日上午三個小時內共捐出了人民幣一〇一、二〇〇元，金戒指四只。我們還要把這一運動與我們的生產任務緊密的結合起來，發動小組每月經常的捐獻下去，一直把美帝打倒，保衛我們的祖國。這是因為通過鎮壓反革命運動以後，大家政治覺悟更提高一步，為了建設我們的新中國，為了保護我們革命的勝利果實，我們一一八人提出要求，希望橡膠工業兄弟姊妹們團結在一起，捐獻一架「橡膠工人號」飛機，早日把美帝及其幫兇們趕下海去。附上捐款請查收彙轉。

上海橡膠工會振華廠委員會

（編者按：該款及金戒已轉送抗美援朝分會）

編輯同志：我們永新電工廠的工友們看到了抗美援朝總會號召捐獻飛機大砲的消息後，立即由沈永銘小組自動捐獻出三十萬元，接着各小組都熱烈響應。到現在為止，全廠一百六十個職工已捐出了二百八十七萬元，捐獻運動還繼續在展開。傅寶錦老師傅把這次突擊任務所發的獎金，捐出了十萬，第十一小組還發動了每天每人一百元運動，一直捐到把美帝趕走為止。砲，以更大的力量來打擊美帝侵略軍，得到最後勝利，保衛

通訊員 葛文博

編輯同志：我們過去在一切愛國運動中，如購買公債、捐獻子彈、救濟朝鮮難民及支前慰問等工作，都有些成績表現，但總覺得不夠。現在看到抗美援朝總會號召推行愛國公約捐獻飛機大炮及優待烈屬軍屬的消息，我們全體會員非常興奮，我們一致決定把我們三十二人端午節的聚餐費三十二萬元捐出，並湊成整數，合計四十萬元，作為響應這個號召的具體行動。同時希望本市店員同志們都捐獻運動，集聚力量，早一天打垮美帝侵略者，取得最後勝利，保衛世界持久和平。

北萬鑫 四時春 新推春 基聯全體會員

編輯同志：我們機械製造訓練班全體同志，在報上看到抗美援朝總會發出要求人民推行愛國公約捐獻飛機大砲和軍屬優屬的號召，立刻在各中隊會議上通過，將五月份伙食內節省下來的一百九十多萬元，全部捐獻作為買飛機大……世界持久和平。

上海市失業工人救濟委員會機械製造訓練班 蔣馥章

編輯同志：教育工會吳淞區季家橋小學基層小組員工十三人，首先為響應抗美援朝總會號召，捐獻飛機代金一百零八萬元正。並向全市教工建議捐獻「教工號」飛機，壯大我們的力量，更嚴厲的打擊美帝侵略者。

吳淞區教育工會

編輯同志：我是一個六十二歲的無職商人，我見到中國人民志願軍為了保衛世界和平，為了祖國，為了中國人民，打擊了美帝國主義，使我能安然的過和平生活，享受新中國的自由空氣，實在令人感激。我雖年老多病，不能到前線去，但為了表示熱愛祖國的一分力量，特響應中國人民抗美援朝總會購買飛機大砲坦克的號召，獻出我所積蓄的醫藥費貳拾萬元，至希代轉人民志願軍的勇士們健鬥！

讀者 王承寶

（編者按：該款已送本市抗美援朝分會）

「方言劇」應大力提倡

嘉善業餘劇團用方言演劇 羣衆聽得懂宣傳效果很大

編輯同志：各地的業餘劇團（包括城市和農村的），都蓬蓬勃勃地滋長起來了。這是在解放之後，文藝戰線上的一支新生力量。這些劇團，在配合政治任務，中心工作的宣傳教育上，都起着很大的作用和效果，發生了巨大的力量。

就拿我們嘉善來說吧，單單是一個城區，現在就有好幾個劇團和戲劇小組，他們在配合中心任務的方針下，連續地在公共場所演出。在最近一次的魏塘鎮工會幹部大會上，我又看到了魏塘街街政會及大勝街街政會所組織的劇團，演出了「時刻小心」和「改造二流子」等，在技巧方面，他們都已經到了相當的水平。最使我感到滿意和值得表揚的，要算是南門街街政會所演出的「抓住他」了。這個劇本的內容，首先是配合了目前「鎮壓反革命」的任務的。另一方面，又是完全採用純粹的嘉善土話作對白的，使羣衆很感興趣。這樣，它所發生的效果就非常大。拿我們嘉善來說，用嘉善土話演劇，這還是第一次。

我深切地理解到，方言劇是值得提倡，並大有發展的。希望各地方業餘劇團採用。

嘉善華成布店學徒 馮麟

蘇中師生下鄉宣傳治螟 幫助了農民教育了自己

編輯同志：我們蘇南蘇州中學高中一、二年級師生三百餘人，在本月初曾經在蘇州市郊區雙東鄉一帶進行了兩天半的治螟宣傳。老師和同學們，頭戴着草帽，攜帶乾糧，一早就出發下鄉去。但在我們未到之前，農民們已經在秧田裏做治螟工作了。原來在三天以前，他們已有了治螟組織，大家在清早和傍晚的到田裏去捉蟲。我們到達之後就立刻參加了他們的行列。土廣播器（嘴巴）也隨着開始播管：「喂！儂曉得我伲為啥要治螟吧，把螟蟲捉掉對我伲有啥個好處呢？」農民兄弟異口同聲的說：「螟虫吃我伲的稻，捉掉伊，可以增加生產。」「對格螟虫賽過匪特，我伲要多打糧食，伊偏要吃掉我伲格稻，跟我伲倒蛋，我伲怎麼可以放過它呢？非把伊捉掉弗可。」我伲弗但要捉，還要在夜裏裝捕蛾燈，把螟蛾騙到燈旁殺脫。並且我伲還要保護寄生蜂，因為寄生蜂可以幫助我伲消滅螟虫。一個姓楊的老農民聽了我們的宣傳說：「今天才曉得螟虫是可以把伊消滅的。」虹橋村一個農婦說：「現在搞生產是為了自己，多打糧食就可以發財過好日子。如果不治螟就不能好好生產，如果不搞好生產，就對不起我伲格大救星毛主席。」廟後街一個姓劉的老農在解放前天天燒香拜菩薩，但他所得到的仍舊是地主的剝削和螟災，到解放後毛主席來了，他分得了田地，從此他再也不拜泥菩薩了，他最敬愛的是毛主席。

通過治螟工作，我們師生都上了活的一課，深切地體會到農民兄弟在土改以後的生產情緒和階級覺悟非常高漲。去年我們下鄉治螟的時候，農民們對我們還不那麼親切，今年下鄉農民卻一次又一次的為我們燒開水，熱情的接待我們，像對自家人一樣。同時，農民兄弟們再不迷信鬼神了。他們只相信自己的力量，和共產黨、毛主席。我們一定要好好地向農民兄弟學習。

蘇州中學 馬力

友誼

江楼原作 吳廷琯編 鄭中文繪 （十一）

四一 從前他對晚會最沒興趣的，可是現在卻也抽空紮起頭巾來練腰鼓，在青年們面前蹦手蹦腳，把人的大門牙都笑掉了。

四二 有一天，部長老向大家說：「老朴向來沉默寡言，只埋頭工作的，這一向卻變得這樣活躍起來，在羣衆中威信也高了。唉，如果這兒還模範的話，他篤定有把握。」這時江政委笑着說：「要是上級把他調走，你一定要鬧『本位主義』吧？」部長得意的答道：「本位主義首先是你老江哩！」

四三 朝鮮戰爭勝利以來，老朴那種突出的興奮，把大家都染上了一層友誼的體驗，大家對他更深了。記得以前，別人問起他的家鄉，他只沉痛的說：「亡國奴的滋味，有什麼好講的？」因此知道他的人，從不提起這些話。

服務站

·招聘·

中華職業教育社上海分社職業指導所近受各處委託，招聘下列技術人員：㈠統計員一人，性別不拘，須大學統計系畢業，能搞一般統計材料工作，並能修理計算機者。㈡華文打字員一人，性別不拘，須專校畢業，有修理機器能力（以上工作地點在西安）。㈢製銅版珂羅版技師三名。㈣五彩套版印刷技工三名。㈤修理印刷機器技工二名。㈥鉛印排版技工三名。（應聘者必須有高度技術，能領導工人學習，傳授學生技術，並做營業工作。服務地點在重慶）。上面的各項職位，自審能力適合條件，而願意應徵者，請備證件（包括學歷及戶籍證）自傳，到雁蕩路八十號該所登記，時間上午九時至十二時，下午二時至五時，星期例假休息。

·代郵·

公利廠鴻全根：請直接到上海總公會組織部面談。 編者

嵩山區居民接受火警教訓 搞好消防工作確保里弄安全

編輯同志：西藏南路、順昌路一帶在上月十一日接連發生二次火警，都是由於玩弄打火機不慎起火的。西藏南路自忠路的火警比較嚴重，燒毀房屋四所，并有二人慘死，假若不是多數防火隊員到火場及時協助救火，火仗風勢，勢必延到整條里弄。二次火警，教育了附近里弄居民，大家都要求多裝防火設備，加強防火，防止壞人縱火搗亂，並體會到反革命分子的危害性，堅決以實際行動擁護政府嚴厲鎮壓反革命。現在大華里已裝置了八只滅火機，忠路大華里已有五十六戶，保了六億三千餘萬元的火險，並經常由多防消防隊員在里弄的廣場上進行演習。多防隊員及家庭婦女聯合大力宣傳，居民們對消防工作已極重視，一只救火鐵帽子，一只太平桶和其他消防用具，都已準備好，一旦發生火警，就會馬上有計劃的進行搶救，不使人民的生命財產遭受損失。

自忠路十八弄三號 鍾家昌

你不是爸爸

丁浩 （十四）

五三 從此他就常到我家裏來往。他說可以把我丈夫的死罪改成三個月的徒刑。他卡住了我，要我從他。可是，天啊！這有什麼法子呢？我要我的丈夫活！我只有拚自己毀啦！

五四 日子一天一天過去，總不見我丈夫放出來。每次，每次我問李成剛，他總是這麼推說：不用煩！不用煩！你丈夫坐滿了三個月就會出來。

五五 後來還是王老二告訴我，才知道我丈夫已被害死了，不是李成剛，他倒也許還可以放出來，李成剛非但不幫忙，他還咬了一口，說我丈夫是共產黨。

五六 這狼心狗肺的東西，他為了要霸佔我，把我丈夫置之死地。那時，我真的命也不要了，我要殺死他。可是我肚里已經懷了美美八個多月，我一存心殺了李成剛，自己和肚里的娃娃一齊都死掉吧。

問事處

經理廠長解雇問題，依據工會法第幾條？

答李達明君：一、來函中所述經理廠長並未說明是公營企業或私營企業，私營企業的廠長經理實際上是資方代理人，係代表資方執行任務者，因此他不能加入工會亦不算工人階級。二、工會法第廿二條不適用於私營企業經理廠長的解僱問題，因私營企業的經理廠長是資方代理人，不是普通的工人和職員。

編者 六月六日

私人診所中職工能否參加工會？

答許子英君：一、我們對開業醫師能否吸收為會員一節，尚在請示全總。二、如果該君是私人診所中職工，其生活主要來源是依靠薪給，可以加入本會。

上海醫務工會 六月一日

中醫師怎樣申請開業？

答俞啓昌君：一、各醫事人員必需先領得本局開業許可證，而後可在本市開業。二、本市開業醫師已有過剩現象，除已登記者外，目前暫不發新的開業許可證。三、新學習的中醫師，其資格之確定，有待中央規定，領得衛生部資格證書後，各省地區觀其需要與否，根據部發證書核發開業執照。四、凡有中醫技術而不合本市開業規定，不能領到本市開業許可證者，可到其他地區（特別是農村和小城鎮中）開業，或將來參加中醫學之學習，學習好了再從事工作，或參加中醫醫療機構工作（不是單獨開業）。

上海市人民政府衛生局 六月五日

本市有幾所公私立護士學校？

答劉惠文君：一、上海無貿易幹部學校，關於夜大學方面滬江大學商學院設有夜班，那些科系可逕詢該校，商專有：1、私立中華工商專科學校，地址：永嘉路四七一弄三號；該校現設機械、土木、會計、工商管理、合作等五科。2、私立上海商業專科學校，地址：南京東路慈淑大樓五一〇號；該校現設工商管理、會計統計、合作管理三科，及高級會計訓練班。3、私立光夏商業專科學校，地址：茂名北路四〇號；該校現設會計銀行、企業管理二科，及會計專修班。二、投考學校，只要合於同等學力的規定均可報考，至於那些科目及格方能錄取，請逕詢該校；年齡按中央教育部規定須年滿十七歲以上，方可報考。三、今後國家建設事業中是需要大量各項人材的，會計及統計人材亦屬需要。四、公私立護士學校有：1、紅十字會高級護士職校，地址：愚園路四六九號。2、同濟高級護士職校，地址：鳳陽路四一五號。3、中山高級護士學校，地址：楓林橋一三六號。4、市立高級護士學校，地址：武進路八五號。5、私立仁濟護士學校，地址：山東中路一四五號。6、私立協和護士學校，地址：方斜路四一九號。7、私立伯特利護士學校，地址：製造局路六三九號。8、私立四明護士學校，地址：桃源路一六三號。9、私立南洋護士學校，地址：金陵西路五五號。10、私立人和護士學校，地址：香山路廿八號。11、私立廣仁護士學校，地址：瑞金二路一九七號。12、私立濟民護士職校，地址：北京西路三六一弄一七號。13、私立廣慈護士學校，地址：西藏北路二二四〇號。以上各校一律招收初中畢業生。

上海市人民政府衛生局 六月五日

同等學力報考高中，需具備何種條件？

答浙江碇石許增鈺君：一、關於初中同等學力，報考高中一年級問題，我部尚無統一規定。該讀者係浙江人，按浙江省關於初級中學畢業同等學力的規定——曾在公私立初中修業二年，自修一年以上；或三年級修業期滿，在家自習半年以上者，具有原校成績單及當地區人民政府的證明書者，均可報考高中，詳情可請直接詢問浙江文教廳。

華東軍政委員會教育部 五月三十一日

旁系血親間能否結婚？

答朱世民君：根據婚姻法第五條第一款後半段的規定：「其他五代內的旁系血親間禁止結婚的問題，從習慣。」中央人民政府法制委員會對此又作了如下的解釋：「五代以內輩份不同或輩份相同的旁系血親間禁止結婚的，依人民的習慣辦理。其中有些表兄弟姊妹結婚的，也依人民的習慣辦理。」也即是說如果當地人民的習慣並不反對五代以內的旁系血親結婚，法律也就不予禁止。至於朱世民君與其五代以內的堂姊妹（旁系血親的一種）是否可以結婚亦應視朱君當地人民習慣而定。

南京市人民法院 六月二日

電報機上傳遞只數十分鐘，但投送時間為啥常需一小時以上？

答王明仁君：電報傳遞時限，按照規定，加急私務電為四小時，尋常電為八小時，目前綫路通暢，工作效率提高，一般電報都已能提前傳遞，但有時來報過於擁擠，在派送時必須按照電報收到先後報類順序，挨次投送，難免積延，致有時投送時間反超過了機上傳遞時間，今後當在現有人員配備的條件下，儘可能提前投送，以符收報人的要求。

上海電信管理局

大光明 金門 金城 北京 國際 新華 今天六院隆重獻映 時間一律 二時半 四時45 七時 九時15 連日客滿 營中集上饒

馮雪峯編劇 沙蒙 張客導演 主要演員 湯化達 江俊 盧敏 林農 項堃 沈揚 周諒量

上影出品 影展鉅片 革命戰士在集中營裏，被迫逐步暴動，由越獄而轉到爭取自由的鬥爭，是一部可泣可歌的故事！

國泰 大上海 滬光 永安 今天四院隆重獻映 夫婦進行曲 時間 2.30 4.35 6.40 8.45 團體八七折

編劇：田魯 導演：洪謨 主演 沙莉 時漢威 凌之浩 錢千里 黃宛蘇 戴耘 韓濤 李緯 加映 大光明攝製反特短片 坦白錯誤，消除夫婦隔閡，加緊學習，建立家庭幸福

今天獻映 皇后 杜美 滬山 有冤訴冤 最新輝煌新片

梅林 張伊 鄭秋 馮坤 綺瑛 孟霞 峯 水山 （主演）

上海市人民政府文化局主辦 崔承喜舞蹈創作公演會 中央戲劇學院崔承喜舞蹈研究班演出

九日起在美琪大戲院正式演出 十三日前各場全部客滿

蘭心 64631 上海劇專戲劇工作團成立公演 新沂河 藍圖 楊村彬編劇 王元美 楊村彬導演 六幕四景 父是英雄兒好漢 未婚夫妻比扒河 勞動人民逞英豪 擺擂台·大比武· 喜悅幸福的情感 火熱朝天的場面 票價四千六千八千 六月十日起·下午二時公演 即日開始預售

本報出版 朝鮮戰局與世界形勢 定價五千元 外埠每冊另加平寄郵費二百五十元

目前抗美援朝戰爭，正處在爭取更大勝利的重要階段。我們為了幫助讀者認識朝鮮戰局與世界形勢，激發愛國主義的熱忱，以便更有力地支援前綫，爭取抗美援朝戰爭的最後勝利，特將王芸生、李純青諸家的政治軍事論文集輯出書。學習時事關心時事者都應一讀。

上海大公報 發行課發售

蘇秦 李士娟 結婚啓事 我倆徵得雙方家長同意，於公元一九五一年六月八日在香港結婚，特此敬告諸親友

孫鈞 繆志和 訂婚啓事 我倆已於一九五一年六月七日在滬訂婚特此敬告諸親友

更正啓事

全滬三輪電影院聯合廣告 新新 姊妹 華德 冤家 遠東 瑪麗黛傳 西海 南來雁 滬東 珠江淚 榮金 打擊侵略者 大都會 姊妹 大滬 珠江淚

卡爾登戲院 玉蘭劇團 玉面狼 五幕古裝越劇 今天日夜兩場 2.30 7.45

麗都 今天祇演夜場八時 反特名劇 小巷春曉

金都 芳華劇團 明月重圓夜 魯男子 血洒孤城

九星 活閻王

中央 出賣靈魂的人

二輪影院聯合廣告 各院一律加映「鎮壓反革命」短片 天蟾 馬路天使 山西 民主青年進行曲 銀都 鋼鐵是怎樣煉成的 勝利 游擊英雄 浙江 平安 陰謀 光華 泰山 豪門孽債 國聯 上海 長江 海外尋夫 東海 控訴

中蘇 夏令營 巴黎

新光 明天隆重公演 白娘恨

天蟾舞台 滿 尙小雲 今夜特殊鉅獻 李三娘（全部） 明天日夜 白蛇與許仙

大衆劇院 今晚七時半 皇帝與妓女

人民大舞台 今天 端陽 新白蛇傳

中國 梁益鳴 楊家將

共舞台 今夜隆重演 白蛇傳

本報當日新聞報告 星期一至星期六每天下午九時廿五分至九時卅五分在 中華自由電台廣播 週率一一三四〇

分類廣告 遺失 聲明 營業 招生 出售 醫藥

五一牌 鋼珠

雷允上 犀牛黃 清涼消炎

自由車 強生車社